

CONTENTS

Particulars	Page No.
Préface	26
Technical Notes	25
Tables :	
5) Relative Importance For Wholesale Price Index	18
4) Annual Wholesale Price Index	17
3) Wholesale Price Index (By Section, Division, Item)	11
2) Wholesale Price Index (By Section Division)	9
1) Wholesale Price Index (By section)	8
BAR CHART :	
1) Percent change in the Wholesale Price Index (By Section)	7

PREFACE

Wholesale Price Index (WPI). This index should enhance the value of the WPI to our The Central Department of Statistics and Information is pleased to present the expended user.

As before, the Center Department of Statistics will publish the WPI on a quarterly basis, shortly after the end of each quarter .The WPI covers the price movement of commodities in primary markets in the Kingdom of Saudi Arabia.

The CDSI has made a number of significant changes, which will make the index a better indicator of price changes than before. Some of these changes include:

- Reweighting the existing weights with more recent foreign trade and domestic production data,
- Expanding the item sample from 57 item s to more than160 items and,
- Increasing the number of reporters in the sample

The department would like to express its appreciation to all of the wholesalers who are cooperating with us in providing accurate and timely wholesale prices. It is only through their assistance and cooperation that this publication is possible.

We Sincerely hope the data in this publication is of value to the user. To this end, we welcome any comments or suggestion user may want to make.

Central Department of statistics and information
Price statistics Division
P.O. 3735 Riyadh 11481

<http://www.planning.gov.sa>
E-mail : [Info @ cds.gov.sa](mailto:Info@cds.gov.sa)

This section provides the laspeyres formula that the CDS use to calculate Wholesale price index. It also describes some of the characteristics of the index including the universe sampling procedures, weights, etc.

The wholesale price index is a measure of average price changes for goods and services sold in the primary markets of Saudi Arabia. This index measures on “pure” price change, i. e., and the change resulting from the rise and fall of prices only. Hence, changes in prices resulting from quality differences, quantity discounts, and other factors are excluded. The index measures wholesale price changes throughout the Kingdom of Saudi Arabia.

To calculate the index, the Central Department of Static’s (CDS) use a fixed weighted, laspeyres type index. The formula is shown below :

$$I_t = \frac{\sum_{i=1}^n W_{oi} = \frac{P_{ti}}{P_{oi}}}{\sum_{i=1}^n W_{oi} = \frac{P_{t-1i}}{P_{oi}}} \times I_{t-1}$$

Where

- I_t = Index at time period, t
- P_t = Prices at time period, t
- P_{t-1} = Prices at time period, t - 1
- P_o = Prices at base period, o
- W_o = Weight at base period, o
- t = Time period beginning from o,...,N
- i = Items from 1,...,n.
- I_{t-1} = Index at time period, t -1

The universe of the WPI covers all major commercial transactions carried out in the primary markets in the Kingdome of Saudi Arabia .The universe includes transactions of domestic and imported goods crude and processed materials, and agricultural and manufactured goods. Excluded from the universe are certain transactions, such as custom-built articles, works of art, interplant and intercom any sales and goods sold at retail by producer-owned retail outlets. Government purchases, except for military goods, and sales of goods are included in the universe.

Transactions carried out by commercial entities are motivated by the desire to maximize profit. With an assumption of a perfectly competitive model, in the short run, firms cannot change the level of input and the technology. In addition, prices are determined by market condition, hence. Profit maximizing firm adjusts output to the given prices so long as additional revenue is greater than additional cost ($MR > MC$). The resulting changes from the action of firms constitute the basis of prices index measurement. In these sense, a Wholesale price index becomes an output prices index and measures the percentage change in revenue received by the Transactions carried out by commercial entities are motivated by the desire to maximize profit. With an assumption of a perfectly competitive model, in the short production unit as a result of changes in prices.

The CDSI developed an item-sampling frame using SITC codes and import data from the CDSI Foreign Trade Division. The reporter-sampling frame was drawn from lists of Wholesalers in Riyadh, Jeddah and Dammam. The CDSI requires a minimum of three firms per item in the sample.

In the revised WPI, the decided to choose not less than 160 items from among ten SITC sections. There were some minor modifications to eliminate defense- related items and their values from the total. The CDS distributed the samples among section based on the relative weight of each section and division. When the distribution fell short of two item (see table 5 for descriptions of these items and relative weights), the CDS chose a minimum of two items.

In each section, the CDS selected division based on the value of divisions in the section. The CDS Ten selected them item samples based upon the item's relative value in the division. The items selected were further disaggregated in the field after conferring with the merchants.

The weight for the wholesale price index uses the import value of each item, division and section with adjustments for local production and defense related items.

نسبة التغير الى الربع الرابع 2002
%Change To 4th Qtr 2002

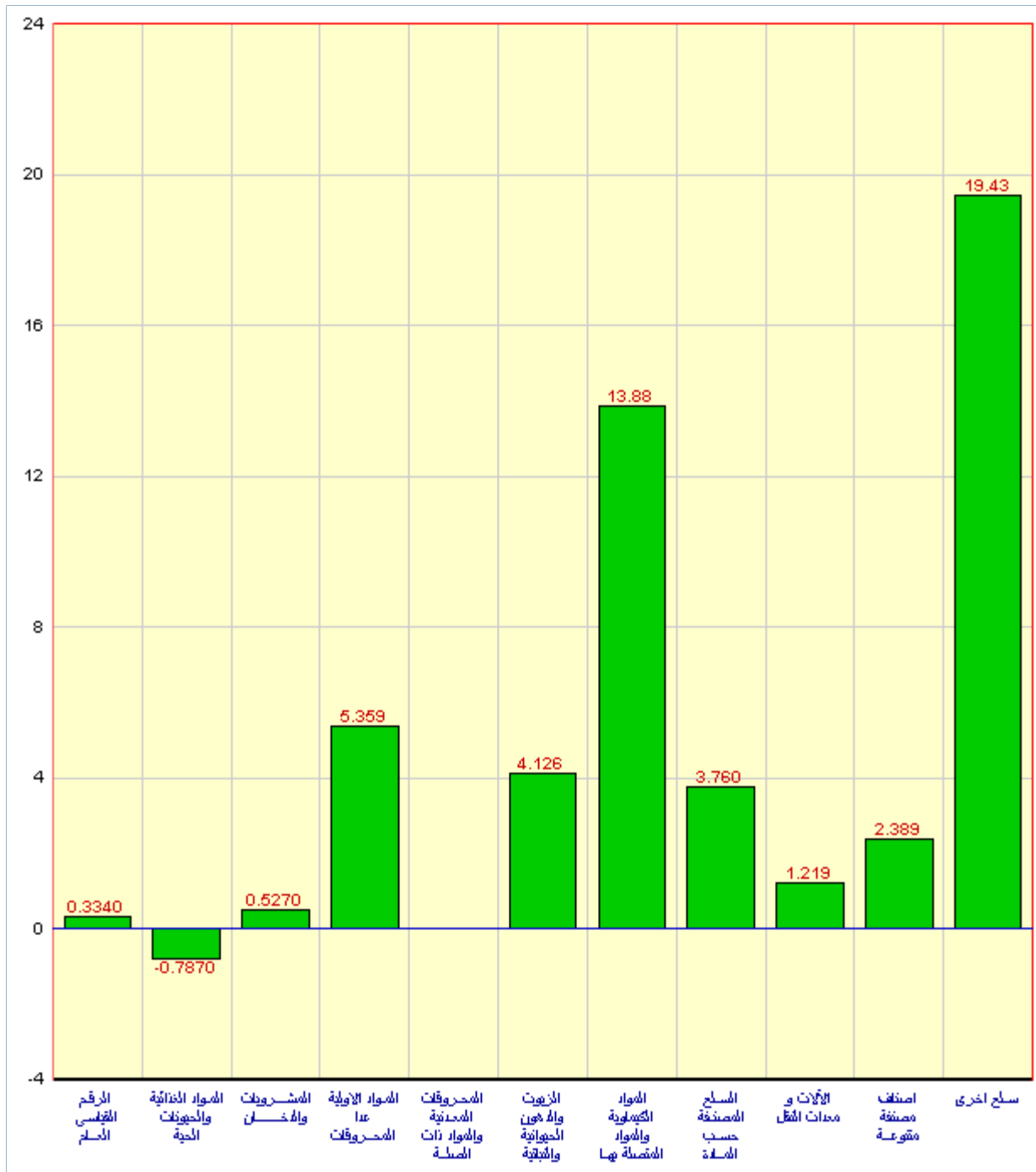


Table 1 :

(By Section)

1988 = 100

(حسب الأقسام)

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول	الربع الرابع	الربع الأول	الربع الرابع 2002	الربع الأول 2002	
	2003	2002	2002	الربع الرابع 2002	الربع الأول 2002	
	1st Qtr	4th Qtr	1st Qtr	4th Qtr 2002	1st Qtr 2002	
GENERAL INDEX	117.3	116.9	115.3	0.3	1.8	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.2	123.2	122.7	-0.8	-0.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.8	129.2	128.6	0.5	0.9	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS	174.6	165.7	166.1	5.4	5.1	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	111.3	106.9	107.7	4.1	3.3	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	120.1	105.5	93.1	13.9	29.0	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	112.6	108.5	107.3	3.8	4.9	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND	108.8	107.5	106.8	1.2	1.8	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED	94.3	92.1	91.7	2.4	2.8	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	93.2	78.0	72.1	19.4	29.3	سلع اخرى

Table 2 :

(By Section and Division)

1988 = 100

(حسب الأقسام و الفصول)

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الأول 2002 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr 2002	الربع الأول 2002 1st Qtr 2002	
GENERAL INDEX	117.3	116.9	115.3	0.3	1.8	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.2	123.2	122.7	-0.8	-0.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	138.3	140.4	139.2	-1.5	-0.6	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	120.2	115.6	114.3	3.9	5.2	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND	105.9	104.1	103.7	1.7	2.2	منتجات البان
FISH AND CRUSTACEANS	112.4	113.1	102.6	-0.6	9.6	اسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL	93.1	92.9	92.9	0.2	0.2	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	137.2	144.2	145.2	-4.8	-5.5	الخضروات والفواكة
SUGAR AND SUGAR	101.9	102.4	106.0	-0.5	-3.9	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	105.3	106.2	107.6	-0.9	-2.2	قهوة وشاي
ANIMAL FEED	105.2	102.8	103.5	2.3	1.7	اعلاف وجريش
FOOD PREPARATIONS	101.1	103.1	101.2	-1.9	0.0	محضرات غذائية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.8	129.2	128.6	0.5	0.9	المشروبات والدخان
BEVERAGES	107.1	106.3	105.3	0.8	1.7	مشروبات
TOBACCO	157.7	157.3	157.3	0.3	0.3	تبغ
CRUDE MATERIALS	174.6	165.7	166.1	5.4	5.1	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	174.6	165.7	166.1	5.4	5.1	أخشاب
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.8	0.0	-0.1	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
OILS AND FATS	111.3	106.9	107.7	4.1	3.3	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	111.3	106.9	107.7	4.1	3.3	زيوت ودهون نباتية
CHEMICALS	120.1	105.5	93.1	13.9	29.0	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	85.1	74.0	45.7	15.1	86.3	مواد كيماوية
INORGANIC CHEMICALS	127.1	102.1	91.2	24.5	39.4	غازات صناعية
DYEING, TANNING	105.3	103.6	104.3	1.7	1.0	طلاء منازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.3	110.4	0.3	0.2	ادوية
PERFUME AND SOAP	107.9	107.4	107.3	0.5	0.6	عطور وصابون
FERTILIZERS	109.7	89.7	86.5	22.3	26.9	اسمدة
POLYETHYLENE	89.8	69.4	66.7	29.4	34.6	بولين اثيلين وكلوركس

Table 2 :

(By Section and Division)
1988 = 100(حسب الأقسام و الفصول)
سنة الأساس 100 = 1988

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول	الربع الرابع	الربع الأول	الربع الرابع 2002	الربع الأول 2002	
	1st Qtr	4th Qtr	1st Qtr	4th Qtr 2002	1st Qtr 2002	
PLASTIC CONTAINERS	88.9	85.0	83.4	4.6	6.6	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL MATERIALS	104.9	105.4	105.5	-0.5	-0.6	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	112.6	108.5	107.3	3.8	4.9	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	87.3	86.6	88.3	0.8	-1.1	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	118.1	98.3	90.9	20.2	29.9	منتجات اخشاب
PAPER PRODUCTS	95.4	94.7	94.8	0.7	0.6	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	96.1	96.6	97.1	-0.6	-1.1	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	125.4	124.1	121.7	1.1	3.0	منتجات معدنية لافلزنية
IRON AND STEEL	118.2	93.9	92.4	25.9	27.9	حديد وصلب
NON-FERROUS METALS	106.8	107.6	113.3	-0.8	-5.7	الواح وصفائح معدنية
METAL	85.0	90.5	90.9	-6.1	-6.5	منتجات معدنية اخرى
MACHINERY AND	108.8	107.5	106.8	1.2	1.8	الالات و معدات النقل
GENERATORS	90.3	89.6	90.3	0.7	-0.1	الات ومعدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	102.2	101.1	100.7	1.0	1.5	الات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	100.3	101.8	101.4	-1.5	-1.1	الات ومعدات صناعية
OFFICE MACHINES	54.9	53.0	51.0	3.5	7.6	ادوات مكتبية
TELECOMMUNICATIONS	71.6	73.3	74.6	-2.3	-4.0	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
ELECTRICAL MACHINERY	111.2	101.8	102.4	9.2	8.6	اجزاء وادوات الات كهربائية
ROAD VEHICLES	127.9	127.9	125.8	0.1	1.7	سيارات وقطع غيارها
MISC. MANUFACTURED	94.3	92.1	91.7	2.4	2.8	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	100.3	95.3	98.5	5.2	1.8	احواض ومصابيح انارة
FURNITURE	72.7	76.4	75.4	-4.9	-3.6	اثاث
APPAREL	102.4	101.5	101.4	0.9	0.9	ملبوسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	89.3	90.6	90.8	-1.4	-1.7	احذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	117.5	113.3	117.1	3.8	0.3	اجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC	102.2	102.0	102.2	0.2	0.0	ساعات واجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED	92.8	85.2	83.3	8.9	11.4	سلع مصنعة اخرى
OTHER COMMODITIES	93.2	78.0	72.1	19.4	29.3	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	100.0	0.0	6.1	حيوانات حية
GOLD, BULK	93.0	77.5	71.5	20.1	30.1	ذهب بشكل كتل

Table 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الأول 2002 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr 2002	الربع الأول 2002 1st Qtr 2002	
GENERAL INDEX	117.3	116.9	115.3	0.3	1.8	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.2	123.2	122.7	-0.8	-0.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	138.3	140.4	139.2	-1.5	-0.6	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	123.6	122.2	119.4	1.2	3.5	بقرة حية
LIVE SHEEP	163.7	172.8	176.4	-5.3	-7.2	ضأن حى
LIVE GOATS	140.1	142.3	137.0	-1.5	2.3	ماعز حى
LIVE POULTRY	97.5	97.3	95.5	0.3	2.1	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	120.2	115.6	114.3	3.9	5.2	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	131.0	130.1	121.7	0.7	7.7	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	126.3	119.7	121.4	5.5	4.1	لحم غنم
FRESH POULTRY	108.9	103.3	105.8	5.4	3.0	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND	105.9	104.1	103.7	1.7	2.2	منتجات البان
FRESH MILK	68.5	66.4	66.2	3.1	3.5	لبن طازج
POWDER MILK	121.7	119.2	117.4	2.1	3.7	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND	106.3	104.2	105.0	2.1	1.3	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	114.3	113.8	114.1	0.4	0.2	زبد
CHEESE AND CURD	136.5	129.7	136.6	5.3	0.0	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	111.3	114.4	107.6	-2.7	3.4	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	112.4	113.1	102.6	-0.6	9.6	اسماك وقشريات
FRESH FISH	117.2	116.9	101.4	0.3	15.7	أسماك طازجة
SHRIMP	102.5	104.9	103.4	-2.3	-0.8	روبيان
CEREALS AND CEREAL	93.1	92.9	92.9	0.2	0.2	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	97.8	97.8	97.8	0.0	0.0	قمح
RICE	78.0	75.6	75.7	3.1	3.0	ارز
BARLEY	82.3	82.3	82.3	0.0	0.0	شعير
FLOUR	91.7	91.7	91.7	0.0	0.0	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	104.1	104.1	104.1	0.0	0.0	فطائر وبيسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	137.2	144.2	145.2	-4.8	-5.5	الخضروات والفواكة
POTATOES	99.9	93.8	95.2	6.5	4.9	بطاطس
Tomato	68.3	106.2	116.3	-35.7	-41.3	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	84.7	104.4	110.3	-18.9	-23.2	باميا
ONIONS	124.6	113.1	112.0	10.1	11.2	بصل

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الأول 2002 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr 2002	الربع الأول 2002 1st Qtr 2002	
CUCUMBERS	45.7	69.9	66.3	-34.6	-31.0	خيار
ORANGES	92.9	98.9	106.2	-6.0	-12.5	برتقال
APPLES	108.3	120.7	120.1	-10.3	-9.9	تفاح
GRAPES	147.6	115.0	115.3	28.3	28.0	عنب
DATES	99.0	103.2	102.4	-4.1	-3.3	تمر طازج او جاف
MELON	264.5	263.6	263.5	0.4	0.4	بطيخ
ORANGE JUICE	96.3	97.5	95.8	-1.2	0.4	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	96.2	97.6	95.6	-1.4	0.5	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR	101.9	102.4	106.0	-0.5	-3.9	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	101.9	102.4	106.0	-0.5	-3.9	سكر
COFFEE AND TEA	105.3	106.2	107.6	-0.9	-2.2	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	81.3	83.8	84.9	-3.0	-4.3	بن
TEA	120.7	120.5	122.1	0.2	-1.2	شاي
ANIMAL FEED	105.2	102.8	103.5	2.3	1.7	اعلاف وجريش
FODDER	111.6	105.8	107.9	5.6	3.5	اعلاف
BRAN	102.5	102.3	102.1	0.2	0.4	جريش
FOOD PREPARATIONS	101.1	103.1	101.2	-1.9	0.0	محضرات غذائية
MINCED MEAT	101.1	103.1	101.2	-1.9	0.0	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	129.8	129.2	128.6	0.5	0.9	المشروبات والدخان
BEVERAGES	107.1	106.3	105.3	0.8	1.7	مشروبات
CARBONATED DRINKS	107.1	106.3	105.3	0.8	1.7	مياة غازية
TOBACCO	157.7	157.3	157.3	0.3	0.3	تبغ
CIGARETTES	157.7	157.3	157.3	0.3	0.3	سجاير
CRUDE MATERIALS	174.6	165.7	166.1	5.4	5.1	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	174.6	165.7	166.1	5.4	5.1	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL	119.9	108.1	103.5	10.9	15.8	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	178.7	170.5	171.6	4.8	4.2	خشب منشور صلد قاسي
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	349.2	349.2	349.2	0.0	0.0	بتترول خام
BENZENE	179.3	179.3	179.3	0.0	0.0	بنزين
GASOLINE	382.4	382.4	382.4	0.0	0.0	ديزل

Table 3 :

: الجدول 3

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الأول 2002 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr 2002	الربع الأول 2002 1st Qtr 2002	
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0	وقود طائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	100.0	100.0	100.0	0.0	0.0	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	مخاليط قارية أساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.8	0.0	-0.1	غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.8	0.0	-0.1	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	تيار كهربائي
OILS AND FATS	111.3	106.9	107.7	4.1	3.3	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	111.3	106.9	107.7	4.1	3.3	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED	121.6	118.6	118.0	2.5	3.1	زيت تمر النخيل
CORN OILS	107.8	103.1	104.3	4.5	3.4	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	120.1	105.5	93.1	13.9	29.0	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	85.1	74.0	45.7	15.1	86.3	مواد كيماوية
ETHYLENE	379.0	282.0	199.0	34.4	90.5	اثيلين
METHANOL	134.8	129.7	68.5	3.9	96.8	كحول المثلث - الميثانول
ETHANEDIOL	42.5	40.5	252.2	5.0	-83.1	ايثيلين دايكلورايد
INORGANIC CHEMICALS	127.1	102.1	91.2	24.5	39.4	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	86.7	93.0	90.6	-6.7	-4.3	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	231.8	117.0	81.9	98.1	1,83.0	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING	105.3	103.6	104.3	1.7	1.0	ظلاء منازل
OTHER PAINTS AND	104.6	103.9	105.2	0.7	-0.5	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	105.8	103.5	104.0	2.2	1.7	معجون لظلاء المنازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.3	110.4	0.3	0.2	ادوية
MEDICAMENTS	110.6	110.3	110.4	0.3	0.2	ادوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	107.9	107.4	107.3	0.5	0.6	عطور وصابون
PERFUME	104.0	103.4	103.6	0.6	0.4	عطور
SOAP	114.2	113.8	113.1	0.3	0.9	صابون
FERTILIZERS	109.7	89.7	86.5	22.3	26.9	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	109.7	89.7	86.5	22.3	26.9	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	89.8	69.4	66.7	29.4	34.6	بولين اثيلين وكلوركس

Table 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الأول 2002 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr 2002	الربع الأول 2002 1st Qtr 2002	
POLYETHYLENE	78.0	52.7	49.3	48.1	58.3	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS	104.0	104.0	104.0	0.0	0.0	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	88.9	85.0	83.4	4.6	6.6	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	88.9	85.0	83.4	4.6	6.6	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	104.9	105.4	105.5	-0.5	-0.6	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	104.9	105.4	105.5	-0.5	-0.6	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	112.6	108.5	107.3	3.8	4.9	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	87.3	86.6	88.3	0.8	-1.1	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TIRES	90.2	88.6	88.5	1.8	2.0	انابيب مطاطية
WOOD PRODUCTS	87.1	86.4	88.2	0.8	-1.3	اطارات
PLYWOOD	118.1	98.3	90.9	20.2	29.9	منتجات اخشاب
WINDOWS AND DOOR	126.5	98.7	87.4	28.1	44.6	خشب ابلكاش
PAPER PRODUCTS	102.9	97.2	96.9	5.8	6.2	اطارات للأبواب و الشبابيك
PRINTING PAPER	95.4	94.7	94.8	0.7	0.6	منتجات ورقية
OTHER PAPER PRODUCTS	85.3	87.7	89.1	-2.7	-4.3	ورق طباعة - (ورق تصوير)
BOXES AND CARTONS	95.8	95.6	94.1	0.2	1.8	صحف حائط
NOTEBOOKS, ACCOUNT	143.3	137.4	131.2	4.3	9.2	علب من ورق مقوى (كراتين)
TOILET PAPER	72.4	73.3	74.7	-1.3	-3.1	سجلات ودفاتر
PAPER TRAYS AND DISHES	96.0	96.5	98.1	-0.6	-2.2	ورق صحى
SANITARY TOWELS	57.1	59.8	55.0	-4.5	3.8	اطباق وصحون واقداح من الورق
WALL PAPER	73.3	72.4	72.7	1.2	0.9	حفاظ اطفال
TEXTILE FABRICS AND YARN	81.5	83.0	89.2	-1.7	-8.6	ورق جدران
SYNTHETIC FABRICS,	96.1	96.6	97.1	-0.6	-1.1	منسوجات
FABRICS OF SEVERAL	87.3	88.3	88.7	-1.1	-1.6	نسيج بوليستر
WOOLEN FABRICS	105.9	105.7	109.1	0.2	-2.9	نسيج مركب من عدة مواد
EMBROIDERY	112.0	110.2	112.0	1.6	0.0	نسيج صوف
BONDED - FIBER FABRICS	148.0	152.2	149.0	-2.8	-0.7	مطرزات - او شرائط (دانتيلا)
SACKS AND BAGS	71.5	71.0	71.2	0.8	0.4	اسلاك خياطة
TARPAULINS AND SAILS	109.0	109.5	108.2	-0.5	0.7	اكياس تعبئة وتغليف وخياش
TRAVELLING RUGS	97.2	97.0	99.3	0.2	-2.1	اغشية بضائع وخيام
BED AND TABLE LINENS.	89.9	91.2	91.4	-1.5	-1.6	احرمة وبطانيات - مفارش اسرة

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الأول 2002 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr 2002	الربع الأول 2002 1st Qtr 2002	
WOOL CARPETS AND RUGS	67.8	66.8	66.9	1.5	1.4	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	105.3	105.4	105.2	-0.1	0.1	سجاد بالمتري (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	125.4	124.1	121.7	1.1	3.0	منتجات معدنية لافلزنية
PORTLAND CEMENT	126.8	126.8	130.8	0.0	-3.1	اسمنت عادي - بورتلاندي
ROAD AND PAVING	126.3	119.3	119.3	5.9	5.9	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	96.1	90.4	85.6	6.2	12.2	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	71.4	72.6	72.6	-1.6	-1.6	بلاط عادي
NON-REFRACTORY	120.4	119.2	119.2	1.0	1.0	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	137.2	137.2	131.3	0.0	4.5	بلوك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	75.6	73.9	74.4	2.3	1.7	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING	134.5	134.0	131.8	0.4	2.0	بلوك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	105.1	100.8	95.4	4.3	10.1	الواح اسبست
GLASS FIBERS	75.8	78.6	82.6	-3.7	-8.2	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	89.4	89.4	89.4	0.0	0.0	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN	115.3	115.5	118.8	-0.1	-2.9	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	118.2	93.9	92.4	25.9	27.9	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE	133.4	98.1	96.0	35.9	39.0	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES,	111.4	96.8	99.1	15.1	12.4	ارفعة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND	81.1	70.6	67.1	14.8	20.8	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	115.4	94.1	95.9	22.7	20.4	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND	147.5	136.5	140.3	8.0	5.1	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	110.3	90.3	84.6	22.1	30.4	مواسير وانابيب من نوع اخر
TUBE AND PIPE FITTINGS	96.5	96.5	97.7	0.0	-1.2	وصلات - مفاصل ساكواع
NON-FERROUS METALS	106.8	107.6	113.3	-0.8	-5.7	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND	106.8	107.6	113.3	-0.8	-5.7	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	85.0	90.5	90.9	-6.1	-6.5	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	69.4	80.3	81.0	-13.5	-14.2	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	89.8	89.6	91.6	0.2	-2.0	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND	90.6	90.3	91.5	0.3	-1.0	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	90.9	85.0	85.7	7.0	6.1	اسلاك شانكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	85.1	80.5	76.0	5.8	12.0	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	145.1	142.4	134.7	1.9	7.7	مناشير

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الأول 2002 1st Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr 2002	الربع الأول 2002 1st Qtr 2002	
SPOONS AND FORKS	111.7	108.9	111.6	2.6	0.1	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS	103.5	104.7	104.5	-1.1	-0.9	مواقف أفران (غاز)
STEEL WOOL	116.9	118.2	118.8	-1.1	-1.6	مكاس وجلايات
COFFEE MILLS AND	97.1	96.6	96.3	0.5	0.9	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	88.0	84.2	86.3	4.5	2.0	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL	119.4	121.5	120.6	-1.7	-1.0	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND	108.8	107.5	106.8	1.2	1.8	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	90.3	89.6	90.3	0.7	-0.1	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION	107.2	104.8	105.2	2.3	1.9	محركات ضخ الماء (ماتو)
ROTATING ELECTRIC	75.6	76.1	76.9	-0.6	-1.7	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	102.2	101.1	100.7	1.0	1.5	الات خاصة
TAPS	102.2	101.1	100.7	1.0	1.5	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	100.3	101.8	101.4	-1.5	-1.1	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	100.4	100.6	101.8	-0.2	-1.4	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB	119.4	119.1	118.7	0.3	0.6	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	113.6	117.2	115.9	-3.0	-2.0	مضخة بنزين
AIR PUMPS	111.3	117.4	120.0	-5.2	-7.3	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	102.2	99.1	99.6	3.1	2.6	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	86.4	86.0	86.0	0.5	0.5	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	91.3	93.9	92.4	-2.8	-1.1	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	54.9	53.0	51.0	3.5	7.6	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	72.5	74.9	74.8	-3.3	-3.1	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP	54.8	52.9	50.9	3.5	7.7	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS	71.6	73.3	74.6	-2.3	-4.0	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	66.6	71.6	74.7	-7.1	-10.9	تلفزيونات
RADIOS	83.6	83.7	84.2	-0.1	-0.7	راديو
TELEPHONES	60.5	60.5	60.7	0.1	-0.3	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	111.2	101.8	102.4	9.2	8.6	اجزاء وادوات الات كهربائية
TRANSFORMERS	104.6	102.7	104.4	1.9	0.2	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	114.5	115.6	115.2	-1.0	-0.7	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	114.1	89.4	90.6	27.6	25.9	اسلاك - ضغائر معزولة (كابل)
CLOTHES WASHING	90.3	91.0	92.6	-0.8	-2.5	غسالات ملابس

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2002	نسبة التغير في الربع الأول 2003 مقارنة بـ : Percent change in 1st Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الأول	الربع الرابع	الربع الأول	الربع الرابع 2002	الربع الأول 2002	
	2003 1st Qtr	2002 4th Qtr	2002 1st Qtr	2002 4th Qtr	2002 1st Qtr	
REFRIGERATORS AND	108.3	108.3	108.2	0.0	0.1	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	127.9	127.9	125.8	0.1	1.7	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	140.0	142.0	136.1	-1.4	2.9	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER	149.5	141.2	142.6	5.9	4.8	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND	94.3	96.5	97.4	-2.3	-3.2	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED	94.3	92.1	91.7	2.4	2.8	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	100.3	95.3	98.5	5.2	1.8	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	104.9	104.9	106.9	0.0	-1.9	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING	95.2	86.8	91.1	9.7	4.6	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	72.7	76.4	75.4	-4.9	-3.6	اثاث
WOODEN BEDROOM	72.7	76.4	75.4	-4.9	-3.6	غرف نوم
APPAREL	102.4	101.5	101.4	0.9	0.9	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER	117.2	117.3	117.0	0.0	0.1	ملابس رجالية وولادى
WOMEN'S AND GIRLS'	88.7	87.1	87.1	1.9	1.8	ملابس نسائية وبناتى
FOOTWEAR	89.3	90.6	90.8	-1.4	-1.7	احذية
RUBBER FOOTWEAR	89.3	90.6	90.8	-1.4	-1.7	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	117.5	113.3	117.1	3.8	0.3	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL	117.5	113.3	117.1	3.8	0.3	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC	102.2	102.0	102.2	0.2	0.0	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	117.2	117.2	118.2	0.0	-0.8	اجهزة تصوير فوتوغرافى (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	98.6	98.4	98.4	0.2	0.2	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED	92.8	85.2	83.3	8.9	11.4	سلع مصنعة اخرى
CAMERA FILM PACK	85.9	88.0	87.9	-2.5	-2.3	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	98.7	84.3	81.0	17.1	21.9	حلى ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	93.2	78.0	72.1	19.4	29.3	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	100.0	0.0	6.1	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	100.0	0.0	6.1	حيوانات حية غير مذكورة فى مكان اخرى
GOLD, BULK	93.0	77.5	71.5	20.1	30.1	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	93.0	77.5	71.5	20.1	30.1	ذهب صافى (9999)

Table 4:

الجدول 4

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2002	2001	2000	البيان
	2002	2001	2000	
GENERAL INDEX	116.2	116.8	116.3	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.6	122.7	121	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129	127.8	127.1	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	165.5	163.4	154.2	المواد الاولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	107.1	107.5	110.6	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	101.1	107.3	110.5	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	108	108.2	107.7	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	107.1	107.5	107	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	92	91.7	91	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	76.2	73.8	70.3	سلع اخرى

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حى
LIVE GOATS	0.587	ماعز حى
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	0.796	لحم غنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	منتجات البان
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDER MILK	0.365	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	اسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	ارز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	0.237	فطائر وبسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكة
POTATOES	0.115	بطاطس
Tomato	1.035	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	0.328	باميا
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنب
DATES	3.685	تمر طازج او جاف
MELON	2.339	بطيخ

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED	2.042	اعلاف وجريش
FODDER	0.820	اعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	1.215	المشروبات والدخان
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياة غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجاير
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	0.287	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور صلد قاسى
MINERALS AND FUELS	10.126	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	0.527	بتروول خام
BENZENE	2.673	بنزين
GASOLINE	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قارية اساسها الاسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائى
OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	9.757	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيماوية
ETHYLENE	1.305	اثيلين
METHANOL	0.516	كحول الميثيل - الميثانول
ETHANEDIOL	0.620	ايثيلين دايكولورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	1.884	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
OTHER PAINTS AND ENAMELS	0.211	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	0.392	معجون لطلاء المنازل
PHARMACEUTICAL PRODUCTS	1.061	ادوية
MEDICAMENTS	1.061	ادوية للطب البشرى
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	1.359	بولين اثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	26.168	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	انابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب و الشبابيك
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - (ورق تصوير)
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	حفاظ اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانط (دانتيلا)
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبينة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغشية بضائع وخيام
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات -
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارش اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معدنية لافلزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلاندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS SIZE 8	6.314	بلك مقاس 8 انش
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسبست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارفقة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات - مفاصل - اكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكائس وجلايات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND TRANSPORT	13.430	الالات و معدات النقل
GENERATORS	0.609	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء (ماطو)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	الات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياة
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	0.208	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزة لاسلكية مرنية وسمعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	اجزاء وادوات الات كهربائية

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغائر معزولة (كيبيل)
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	6.438	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزة تصوير فوتغرافي (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلي ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	0.295	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير مذكورة في مكان اخرى
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	0.288	ذهب صافي (9999)

نسبة التغير الى الربع الأول 2003

%Change To 1st Qtr 2003

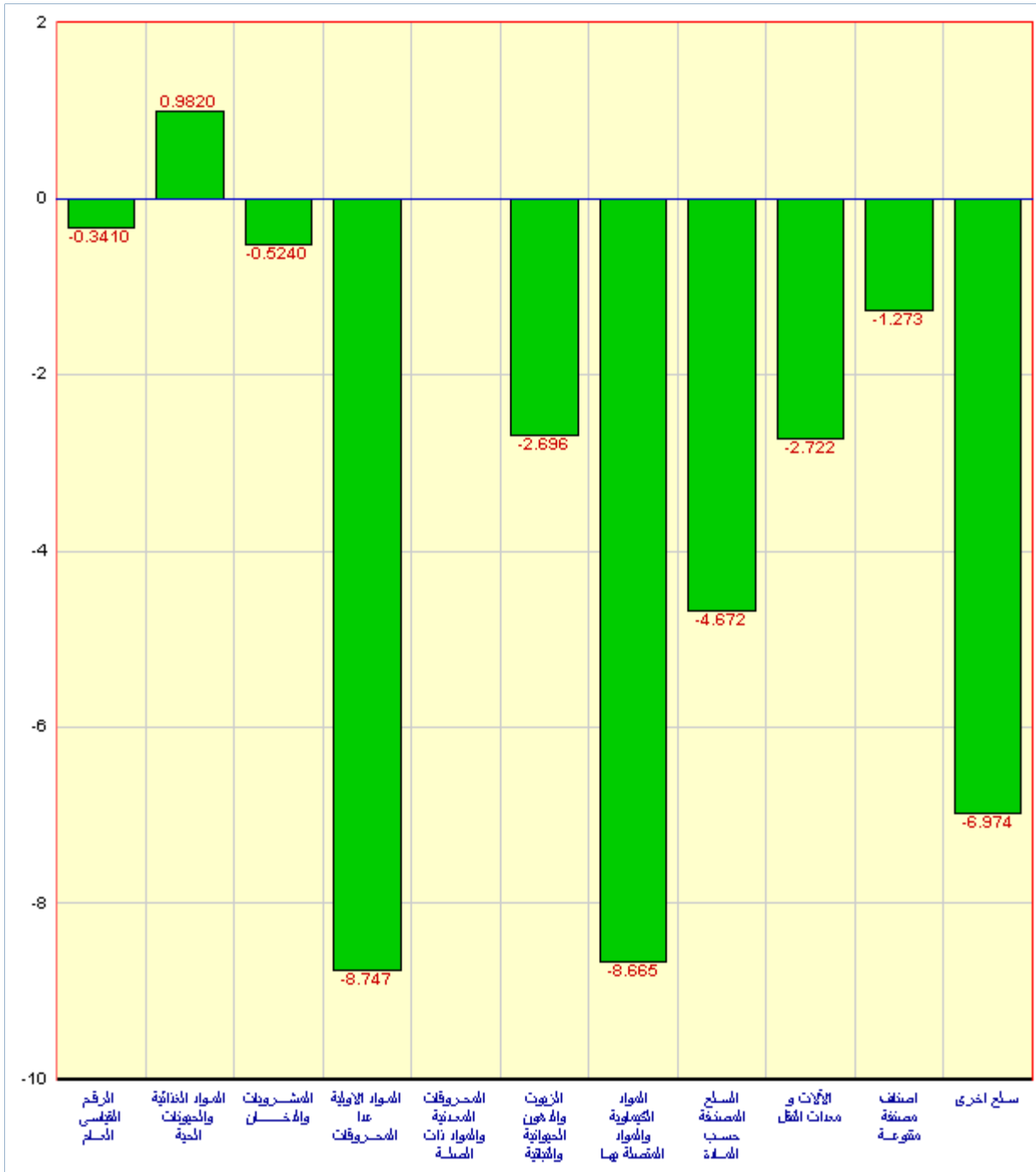


Table 1 :

(By Section)

1988 = 100

(حسب الأقسام)

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني	الربع الأول	الربع الثاني	الربع الأول 2003	الربع الثاني 2002	
	2nd Qtr	1st Qtr	2nd Qtr	1st Qtr 2003	2nd Qtr 2002	
GENERAL INDEX	116.9	117.3	116.1	-0.3	0.7	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	123.4	122.2	121.8	1.0	1.3	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.8	129.1	-0.5	0.1	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS	159.3	174.6	164.4	-8.7	-3.1	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	108.3	111.3	107.3	-2.7	1.0	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	109.7	120.1	103.2	-8.7	6.3	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	107.3	112.6	108.0	-4.7	-0.6	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND	105.8	108.8	106.8	-2.7	-0.9	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED	93.1	94.3	92.2	-1.3	1.0	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	86.7	93.2	76.7	-7.0	13.0	سلع اخرى

Table 2 :

(By Section and Division)

1988 = 100

(حسب الأقسام و الفصول)

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني 2003 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الثاني 2002 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr 2003	الربع الثاني 2002 2nd Qtr 2002	
GENERAL INDEX	116.9	117.3	116.1	-0.3	0.7	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	123.4	122.2	121.8	1.0	1.3	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	138.6	138.3	138.8	0.2	-0.1	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	119.0	120.2	113.7	-0.9	4.7	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND	105.3	105.9	102.6	-0.6	2.6	منتجات البان
FISH AND CRUSTACEANS	112.3	112.4	106.4	-0.1	5.6	اسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL	93.2	93.1	92.8	0.1	0.4	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	143.9	137.2	142.3	4.9	1.2	الخضروات والفواكة
SUGAR AND SUGAR	101.9	101.9	102.6	0.0	-0.7	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	105.0	105.3	106.8	-0.3	-1.7	قهوة وشاي
ANIMAL FEED	103.0	105.2	102.5	-2.1	0.5	اعلاف وجريش
FOOD PREPARATIONS	100.7	101.1	100.9	-0.5	-0.2	محضرات غذائية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.8	129.1	-0.5	0.1	المشروبات والدخان
BEVERAGES	106.3	107.1	106.1	-0.8	0.2	مشروبات
TOBACCO	157.3	157.7	157.3	-0.3	0.0	تبغ
CRUDE MATERIALS	159.3	174.6	164.4	-8.7	-3.1	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	159.3	174.6	164.4	-8.7	-3.1	أخشاب
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.8	0.0	-0.1	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
OILS AND FATS	108.3	111.3	107.3	-2.7	1.0	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	108.3	111.3	107.3	-2.7	1.0	زيوت ودهون نباتية
CHEMICALS	109.7	120.1	103.2	-8.7	6.3	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	87.2	85.1	71.4	2.5	22.2	مواد كيماوية
INORGANIC CHEMICALS	100.6	127.1	94.2	-20.9	6.7	غازات صناعية
DYEING, TANNING	102.9	105.3	104.3	-2.3	-1.4	طلاء منازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية
PERFUME AND SOAP	107.4	107.9	107.5	-0.5	-0.1	عطور وصابون
FERTILIZERS	96.6	109.7	89.4	-11.9	8.1	اسمدة
POLYETHYLENE	73.1	89.8	74.6	-18.6	-2.0	بولين اثيلين وكلوركس

Table 2 :

(By Section and Division)

1988 = 100

(حسب الأقسام و الفصول)

سنة الأساس 100 = 1988

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني 2003 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الثاني 2002 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr 2003	الربع الثاني 2002 2nd Qtr 2002	
PLASTIC CONTAINERS	85.7	88.9	84.3	-3.6	1.6	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL MATERIALS	105.1	104.9	105.4	0.2	-0.4	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	107.3	112.6	108.0	-4.7	-0.6	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	86.3	87.3	87.2	-1.2	-1.1	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	95.5	118.1	91.5	-19.1	4.3	منتجات اخشاب
PAPER PRODUCTS	93.3	95.4	94.7	-2.1	-1.4	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	96.3	96.1	97.2	0.3	-0.9	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	123.9	125.4	123.1	-1.2	0.6	منتجات معدنية لافلزية
IRON AND STEEL	93.8	118.2	92.8	-20.7	1.1	حديد وصلب
NON-FERROUS METALS	106.7	106.8	109.0	-0.1	-2.0	الواح وصفائح معدنية
METAL	84.8	85.0	91.1	-0.3	-6.9	منتجات معدنية اخرى
MACHINERY AND	105.8	108.8	106.8	-2.7	-0.9	الالات و معدات النقل
GENERATORS	89.9	90.3	90.2	-0.4	-0.3	الات ومعدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	101.1	102.2	100.7	-1.1	0.4	الات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	101.3	100.3	102.1	1.0	-0.8	الات ومعدات صناعية
OFFICE MACHINES	52.0	54.9	51.3	-5.2	1.5	ادوات مكتبية
TELECOMMUNICATIONS	72.5	71.6	74.3	1.2	-2.4	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
ELECTRICAL MACHINERY	102.6	111.2	102.7	-7.7	-0.1	اجزاء وادوات الات كهربائية
ROAD VEHICLES	123.4	127.9	125.2	-3.6	-1.4	سيارات وقطع غيارها
MISC. MANUFACTURED	93.1	94.3	92.2	-1.3	1.0	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	94.5	100.3	96.9	-5.8	-2.5	احواض ومصابيح انارة
FURNITURE	73.9	72.7	76.7	1.6	-3.7	اثاث
APPAREL	101.7	102.4	101.5	-0.6	0.2	ملبوسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	90.6	89.3	90.8	1.4	-0.3	احذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	115.0	117.5	117.1	-2.1	-1.8	اجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC	102.1	102.2	102.0	-0.1	0.1	ساعات واجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED	89.7	92.8	84.7	-3.3	5.9	سلع مصنعة اخرى
OTHER COMMODITIES	86.7	93.2	76.7	-7.0	13.0	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	102.3	0.0	3.7	حيوانات حية
GOLD, BULK	86.3	93.0	76.2	-7.2	13.2	ذهب بشكل كتل

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني	الربع الأول	الربع الثاني	الربع الأول 2003	الربع الثاني 2002	
	2003	2003	2002	2003	2002	
	2nd Qt	1st Qtr	2nd Qtr	1st Qtr 2003	2nd Qtr 2002	
GENERAL INDEX	116.9	117.3	116.1	-0.3	0.7	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	123.4	122.2	121.8	1.0	1.3	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	138.6	138.3	138.8	0.2	-0.1	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	116.7	123.6	118.7	-5.6	-1.7	بقرة حية
LIVE SHEEP	173.7	163.7	174.8	6.1	-0.6	ضأن حى
LIVE GOATS	144.2	140.1	137.7	2.9	4.7	ماعز حى
LIVE POULTRY	99.1	97.5	96.7	1.6	2.5	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	119.0	120.2	113.7	-0.9	4.7	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	130.5	131.0	122.0	-0.4	7.0	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	122.5	126.3	119.6	-3.0	2.5	لحم غنم
FRESH POULTRY	108.8	108.9	105.2	-0.1	3.4	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND	105.3	105.9	102.6	-0.6	2.6	منتجات البان
FRESH MILK	68.5	68.5	66.0	0.0	3.8	لبن طازج
POWDER MILK	118.8	121.7	119.0	-2.4	-0.2	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND	106.5	106.3	104.2	0.1	2.2	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	114.1	114.3	113.8	-0.2	0.2	زبد
CHEESE AND CURD	136.9	136.5	129.7	0.3	5.6	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	110.0	111.3	108.5	-1.2	1.3	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	112.3	112.4	106.4	-0.1	5.6	اسماك وقشريات
FRESH FISH	117.1	117.2	106.4	-0.2	10.0	أسماك طازجة
SHRIMP	102.4	102.5	104.9	-0.1	-2.4	روبيان
CEREALS AND CEREAL	93.2	93.1	92.8	0.1	0.4	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	97.8	97.8	97.8	0.0	0.0	قمح
RICE	78.7	78.0	74.8	0.9	5.2	ارز
BARLEY	82.3	82.3	82.3	0.0	0.0	شعير
FLOUR	91.7	91.7	91.7	0.0	0.0	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	104.1	104.1	104.1	-0.1	0.0	فطائر وبيسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	143.9	137.2	142.3	4.9	1.2	الخضروات والفواكة
POTATOES	87.3	99.9	95.2	-12.7	-8.4	بطاطس
Tomato	94.0	68.3	98.0	37.6	-4.1	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	86.4	84.7	104.4	2.0	-17.3	باميا
ONIONS	119.6	124.6	108.9	-4.0	9.8	بصل

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني	الربع الأول	الربع الثاني	الربع الأول 2003	الربع الثاني 2002	
	2003	2003	2002	1st Qtr 2003	2nd Qtr 2002	
CUCUMBERS	66.0	45.7	52.3	44.4	26.4	خيار
ORANGES	97.8	92.9	106.2	5.2	-7.9	برتقال
APPLES	117.0	108.3	120.4	8.0	-2.8	تفاح
GRAPES	152.4	147.6	112.5	3.3	35.5	عنب
DATES	102.4	99.0	103.4	3.4	-1.0	تمر طازج او جاف
MELON	264.4	264.5	263.4	0.0	0.4	بطيخ
ORANGE JUICE	96.3	96.3	97.4	0.0	-1.2	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	96.2	96.2	97.6	0.0	-1.5	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR	101.9	101.9	102.6	0.0	-0.7	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	101.9	101.9	102.6	0.0	-0.7	سكر
COFFEE AND TEA	105.0	105.3	106.8	-0.3	-1.7	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	81.7	81.3	84.2	0.5	-3.0	بن
TEA	119.9	120.7	121.2	-0.6	-1.0	شاي
ANIMAL FEED	103.0	105.2	102.5	-2.1	0.5	اعلاف وجريش
FODDER	106.2	111.6	105.3	-4.8	0.9	اعلاف
BRAN	102.4	102.5	102.1	-0.1	0.3	جريش
FOOD PREPARATIONS	100.7	101.1	100.9	-0.5	-0.2	محضرات غذائية
MINCED MEAT	100.7	101.1	100.9	-0.5	-0.2	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.8	129.1	-0.5	0.1	المشروبات والدخان
BEVERAGES	106.3	107.1	106.1	-0.8	0.2	مشروبات
CARBONATED DRINKS	106.3	107.1	106.1	-0.8	0.2	مياة غازية
TOBACCO	157.3	157.7	157.3	-0.3	0.0	تبغ
CIGARETTES	157.3	157.7	157.3	-0.3	0.0	سجاير
CRUDE MATERIALS	159.3	174.6	164.4	-8.7	-3.1	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	159.3	174.6	164.4	-8.7	-3.1	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL	106.0	119.9	106.3	-11.6	-0.3	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	163.6	178.7	169.4	-8.5	-3.4	خشب منشور صلد قاسي
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	349.2	349.2	349.2	0.0	0.0	بتترول خام
BENZENE	179.3	179.3	179.3	0.0	0.0	بنزين
GASOLINE	382.4	382.4	382.4	0.0	0.0	ديزل

Table 3 :

: الجدول 3

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني 2003 2nd Qt	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الثاني 2002 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr 2003	الربع الثاني 2002 2nd Qtr 2002	
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0	وقود طائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	100.0	100.0	100.0	0.0	0.0	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	مخاليط قارية أساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.8	0.0	-0.1	غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.8	0.0	-0.1	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	تيار كهربائي
OILS AND FATS	108.3	111.3	107.3	-2.7	1.0	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	108.3	111.3	107.3	-2.7	1.0	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED	116.7	121.6	115.5	-4.1	1.0	زيت تمر النخيل
CORN OILS	105.2	107.8	104.3	-2.3	0.9	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	109.7	120.1	103.2	-8.7	6.3	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	87.2	85.1	71.4	2.5	22.2	مواد كيماوية
ETHYLENE	270.6	379.0	204.0	-28.6	32.6	اثيلين
METHANOL	161.6	134.8	98.6	19.9	63.9	كحول المثلث - الميثانول
ETHANEDIOL	55.5	42.5	62.3	30.7	-10.8	ايثيلين دايكولوريد
INORGANIC CHEMICALS	100.6	127.1	94.2	-20.9	6.7	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	86.7	86.7	90.6	0.0	-4.3	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	129.6	231.8	93.6	-44.1	38.4	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING	102.9	105.3	104.3	-2.3	-1.4	طلاء منازل
OTHER PAINTS AND	103.5	104.6	104.5	-1.1	-1.0	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	102.7	105.8	104.4	-2.9	-1.6	معجون لطلاء المنازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية
MEDICAMENTS	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية للطب البشرى
PERFUME AND SOAP	107.4	107.9	107.5	-0.5	-0.1	عطور وصابون
PERFUME	103.4	104.0	103.5	-0.6	-0.2	عطور
SOAP	113.8	114.2	113.8	-0.3	0.0	صابون
FERTILIZERS	96.6	109.7	89.4	-11.9	8.1	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	96.6	109.7	89.4	-11.9	8.1	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	73.1	89.8	74.6	-18.6	-2.0	بولين اثيلين وكلوركس

Table 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني 2003 2nd Qt	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الثاني 2002 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr 2003	الربع الثاني 2002 2nd Qtr 2002	
POLYETHYLENE	57.2	78.0	59.1	-26.7	-3.2	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS	104.0	104.0	104.0	0.0	0.0	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	85.7	88.9	84.3	-3.6	1.6	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	85.7	88.9	84.3	-3.6	1.6	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	105.1	104.9	105.4	0.2	-0.4	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	105.1	104.9	105.4	0.2	-0.4	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	107.3	112.6	108.0	-4.7	-0.6	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	86.3	87.3	87.2	-1.2	-1.1	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TIRES	90.4	90.2	87.8	0.2	2.9	انابيب مطاطية
WOOD PRODUCTS	86.0	87.1	87.1	-1.3	-1.3	اطارات
PLYWOOD	95.5	118.1	91.5	-19.1	4.3	منتجات اخشاب
WINDOWS AND DOOR	94.2	126.5	88.4	-25.5	6.5	خشب ابلakash
PAPER PRODUCTS	97.6	102.9	96.9	-5.2	0.7	اطارات للأبواب و الشبابيك
PRINTING PAPER	93.3	95.4	94.7	-2.1	-1.4	منتجات ورقية
OTHER PAPER PRODUCTS	81.6	85.3	89.1	-4.4	-8.5	ورق طباعة - (ورق تصوير)
BOXES AND CARTONS	95.6	95.8	95.8	-0.2	-0.2	صحف حائط
NOTEBOOKS, ACCOUNT	138.4	143.3	133.2	-3.4	3.9	علب من ورق مقوى (كراتين)
TOILET PAPER	74.3	72.4	74.7	2.7	-0.5	سجلات ودفاتر
PAPER TRAYS AND DISHES	95.0	96.0	98.1	-0.9	-3.2	ورق صحى
SANITARY TOWELS	56.3	57.1	60.8	-1.4	-7.4	اطباق وصحون واقداح من الورق
WALL PAPER	73.4	73.3	72.7	0.1	1.0	حفاظ اطفال
TEXTILE FABRICS AND YARN	80.7	81.5	85.4	-1.0	-5.5	ورق جدران
SYNTHETIC FABRICS,	96.3	96.1	97.2	0.3	-0.9	منسوجات
FABRICS OF SEVERAL	88.1	87.3	88.7	0.8	-0.7	نسيج بوليستر
WOOLEN FABRICS	105.9	105.9	108.8	0.0	-2.7	نسيج مركب من عدة مواد
EMBROIDERY	112.0	112.0	112.0	0.0	0.0	نسيج صوف
BONDED - FIBER FABRICS	147.2	148.0	150.3	-0.5	-2.1	مطرزات - او شرائط (دانتيلا)
SACKS AND BAGS	91.1	91.1	93.3	0.0	-2.4	اسلاك خياطة
TARPAULINS AND SAILS	71.4	71.5	70.8	-0.1	0.8	اكياس تعبئة وتغليف وخياش
TRAVELLING RUGS	107.5	109.0	107.5	-1.4	0.0	اغشية بضائع وخيام
BED AND TABLE LINENS.	97.1	97.2	99.3	0.0	-2.1	احرمة وبطانيات -
	89.6	89.9	91.4	-0.3	-1.9	مفارش اسرة

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني 2003 2nd Qt	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الثاني 2002 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr 2003	الربع الثاني 2002 2nd Qtr 2002	
WOOL CARPETS AND RUGS	66.8	67.8	66.8	-1.5	0.0	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	105.4	105.3	106.0	0.0	-0.6	سجاد بالمتري (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	123.9	125.4	123.1	-1.2	0.6	منتجات معدنية لافلزنية
PORTLAND CEMENT	126.8	126.8	124.9	0.0	1.5	اسمنت عادي - بورتلاندي
ROAD AND PAVING	125.1	126.3	119.3	-0.9	4.9	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	90.8	96.1	89.0	-5.5	2.0	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	72.6	71.4	72.7	1.6	-0.2	بلاط عادي
NON-REFRACTORY	119.2	120.4	119.2	-1.0	0.0	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	135.9	137.2	134.6	-1.0	1.0	بلك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	74.1	75.6	73.5	-2.0	0.9	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING	134.0	134.5	134.0	-0.4	0.0	بلك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	99.6	105.1	96.3	-5.2	3.5	الواح اسبست
GLASS FIBERS	77.1	75.8	82.4	1.7	-6.4	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	89.4	89.4	89.4	0.0	0.0	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN	115.2	115.3	118.5	-0.1	-2.8	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	93.8	118.2	92.8	-20.7	1.1	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE	96.2	133.4	97.0	-27.9	-0.9	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES,	102.5	111.4	100.4	-8.0	2.2	ارفقة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND	77.7	81.1	68.1	-4.1	14.1	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	95.2	115.4	95.3	-17.5	0.0	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND	138.4	147.5	136.5	-6.1	1.4	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	85.5	110.3	84.6	-22.5	1.1	مواسير وانابيب من نوع اخر
TUBE AND PIPE FITTINGS	96.5	96.5	98.4	0.0	-1.9	وصلات - مفاصل ساكواع
NON-FERROUS METALS	106.7	106.8	109.0	-0.1	-2.0	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND	106.7	106.8	109.0	-0.1	-2.0	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	84.8	85.0	91.1	-0.3	-6.9	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	69.4	69.4	81.4	0.0	-14.7	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	88.6	89.8	90.6	-1.3	-2.3	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND	90.4	90.6	91.2	-0.1	-0.9	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	86.3	90.9	84.9	-5.1	1.6	اسلاك شانكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	80.9	85.1	75.0	-4.9	7.8	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	142.5	145.1	135.0	-1.8	5.6	مناشير

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني	الربع الأول	الربع الثاني	الربع الأول 2003	الربع الثاني 2002	
	2003	2003	2002	1st Qtr 2003	2nd Qtr 2002	
SPOONS AND FORKS	111.7	111.7	110.1	0.0	1.5	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS	104.7	103.5	104.6	1.1	0.1	موافد أفران (غاز)
STEEL WOOL	120.0	116.9	119.3	2.7	0.6	مكاس وجلايات
COFFEE MILLS AND	95.6	97.1	95.1	-1.6	0.5	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	84.2	88.0	85.7	-4.3	-1.7	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL	120.8	119.4	120.9	1.2	0.0	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND	105.8	108.8	106.8	-2.7	-0.9	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	89.9	90.3	90.2	-0.4	-0.3	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION	106.2	107.2	105.2	-1.0	0.9	محركات ضخ الماء (ماتو)
ROTATING ELECTRIC	75.6	75.6	76.7	0.1	-1.3	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	101.1	102.2	100.7	-1.1	0.4	الات خاصة
TAPS	101.1	102.2	100.7	-1.1	0.4	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	101.3	100.3	102.1	1.0	-0.8	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	100.2	100.4	101.1	-0.2	-0.8	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB	120.1	119.4	118.7	0.6	1.2	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	116.2	113.6	119.3	2.2	-2.6	مضخة بنزين
AIR PUMPS	116.4	111.3	120.0	4.6	-3.0	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	102.0	102.2	99.2	-0.2	2.8	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	86.0	86.4	86.0	-0.5	0.0	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	92.5	91.3	93.6	1.3	-1.1	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	52.0	54.9	51.3	-5.2	1.5	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	71.8	72.5	74.8	-0.9	-4.0	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP	51.9	54.8	51.1	-5.2	1.5	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS	72.5	71.6	74.3	1.2	-2.4	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	69.1	66.6	74.2	3.8	-6.9	تلفزيونات
RADIOS	83.8	83.6	84.2	0.3	-0.4	راديو
TELEPHONES	60.5	60.5	60.4	-0.1	0.1	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	102.6	111.2	102.7	-7.7	-0.1	اجزاء وادوات الات كهربائية
TRANSFORMERS	102.7	104.6	102.6	-1.9	0.0	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	115.1	114.5	115.2	0.6	-0.1	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	91.9	114.1	91.6	-19.4	0.3	اسلاك - ضغائر معزولة (كابل)
CLOTHES WASHING	90.2	90.3	92.2	-0.1	-2.1	غسالات ملابس

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثاني 2003 مقارنة بـ : Percent change in 2nd Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثاني 2003 2nd Qt	الربع الأول 2003 1st Qtr	الربع الثاني 2002 2nd Qtr	الربع الأول 2003 1st Qtr 2003	الربع الثاني 2002 2nd Qtr 2002	
REFRIGERATORS AND	108.3	108.3	109.2	0.0	-0.8	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	123.4	127.9	125.2	-3.6	-1.4	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	130.6	140.0	134.9	-6.7	-3.1	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER	147.3	149.5	142.2	-1.5	3.6	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND	94.8	94.3	97.4	0.6	-2.6	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED	93.1	94.3	92.2	-1.3	1.0	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	94.5	100.3	96.9	-5.8	-2.5	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	104.9	104.9	105.1	0.0	-0.1	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING	85.4	95.2	89.8	-10.3	-4.9	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	73.9	72.7	76.7	1.6	-3.7	اثاث
WOODEN BEDROOM	73.9	72.7	76.7	1.6	-3.7	غرف نوم
APPAREL	101.7	102.4	101.5	-0.6	0.2	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER	117.3	117.2	117.1	0.1	0.2	ملابس رجالية وولادى
WOMEN'S AND GIRLS'	87.5	88.7	87.2	-1.5	0.3	ملابس نسائية وبناتى
FOOTWEAR	90.6	89.3	90.8	1.4	-0.3	احذية
RUBBER FOOTWEAR	90.6	89.3	90.8	1.4	-0.3	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	115.0	117.5	117.1	-2.1	-1.8	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL	115.0	117.5	117.1	-2.1	-1.8	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC	102.1	102.2	102.0	-0.1	0.1	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	117.2	117.2	117.2	0.0	0.1	اجهزة تصوير فوتوغرافى (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	98.5	98.6	98.4	-0.1	0.1	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED	89.7	92.8	84.7	-3.3	5.9	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	86.0	85.9	87.9	0.1	-2.2	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	93.5	98.7	83.5	-5.3	12.0	حلى ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	86.7	93.2	76.7	-7.0	13.0	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	102.3	0.0	3.7	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	102.3	0.0	3.7	حيوانات حية غير مذكورة فى مكان اخرى
GOLD, BULK	86.3	93.0	76.2	-7.2	13.2	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	86.3	93.0	76.2	-7.2	13.2	ذهب صافى (9999)

Table 4:

الجدول 4

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2002	2001	2000	البيان
	2002	2001	2000	
GENERAL INDEX	116.2	116.8	116.3	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.6	122.7	121	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129	127.8	127.1	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	165.5	163.4	154.2	المواد الاولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	107.1	107.5	110.6	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	101.1	107.3	110.5	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	108	108.2	107.7	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	107.1	107.5	107	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	92	91.7	91	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	76.2	73.8	70.3	سلع اخرى

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حى
LIVE GOATS	0.587	ماعز حى
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	0.796	لحم غنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	منتجات البان
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDER MILK	0.365	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	اسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	ارز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	0.237	فطائر وبسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكة
POTATOES	0.115	بطاطس
Tomato	1.035	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	0.328	باميا
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنب
DATES	3.685	تمر طازج او جاف
MELON	2.339	بطيخ

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED	2.042	اعلاف وجريش
FODDER	0.820	اعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	1.215	المشروبات والدخان
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياة غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجاير
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	0.287	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور صلد قاسى
MINERALS AND FUELS	10.126	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	0.527	بتروول خام
BENZENE	2.673	بنزين
GASOLINE	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قارية اساسها الاسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائى
OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	9.757	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيماوية
ETHYLENE	1.305	اثيلين
METHANOL	0.516	كحول الميثيل - الميثانول
ETHANEDIOL	0.620	ايثيلين دايكولورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	1.884	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
OTHER PAINTS AND ENAMELS	0.211	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	0.392	معجون لطلاء المنازل
PHARMACEUTICAL PRODUCTS	1.061	ادوية
MEDICAMENTS	1.061	ادوية للطب البشرى
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	1.359	بولين اثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	26.168	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	انابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب و الشبابيك
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - (ورق تصوير)
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	حفاظ اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانط (دانتيلا)
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبينة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغطية بضائع وخيام
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات -
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارش اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معدنية لافلزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلاندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تبليط وورصف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS SIZE 8	6.314	بلك مقاس 8 انش
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسبست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارفقة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات - مفاصل - اكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكائس وجلايات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND TRANSPORT	13.430	الالات و معدات النقل
GENERATORS	0.609	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء (ماطو)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	الات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياة
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	0.208	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	اجزاء وادوات الات كهربائية

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغائر معزولة (كيبيل)
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	6.438	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزة تصوير فوتغرافي (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلي ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	0.295	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير مذكورة في مكان اخرى
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	0.288	ذهب صافي (9999)

نسبة التغير الى الربع الثاني 2003
%Change To 2nd Qtr 2003

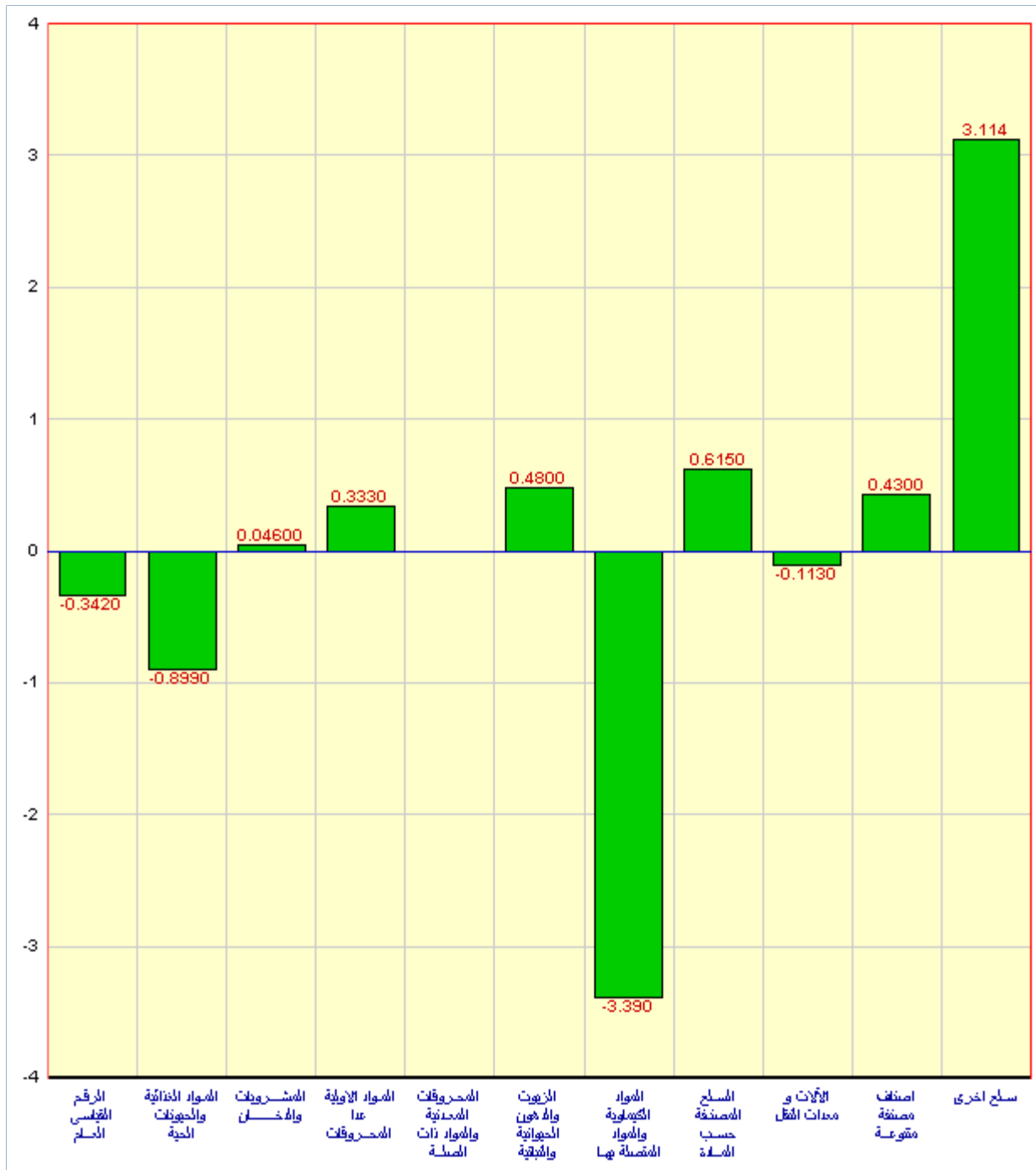


Table 1 :

(By Section)

1988 = 100

(حسب الأقسام)

سنة الأساس 100 = 1988

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الثاني 2003	الربع الثالث 2002	
	2003	2003	2002	الربع الثاني 2003	الربع الثالث 2002	
	3th Qtr	2nd Qtr	3th Qtr	2nd Qtr 2003	3th Qtr 2002	
GENERAL INDEX	116.5	116.9	116.4	-0.3	0.1	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.3	123.4	122.8	-0.9	-0.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.2	129.2	0.0	0.0	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS	159.8	159.3	166.0	0.3	-3.7	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	108.8	108.3	106.4	0.5	2.2	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	106.0	109.7	102.4	-3.4	3.5	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	108.0	107.3	108.3	0.6	-0.3	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND	105.7	105.8	107.2	-0.1	-1.4	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED	93.5	93.1	92.0	0.4	1.6	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	89.4	86.7	78.0	3.1	14.6	سلع اخرى

Table 2 :

(بحسب الأقسام و الفصول)

(بحسب الأقسام و الفصول)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الثاني 2003	الربع الثالث 2002	
	2003	2003	2002	2003	2002	
	3th Qtr	2nd Qtr	3th Qtr	2nd Qtr 2003	3th Qtr 2002	
GENERAL INDEX	116.5	116.9	116.4	-0.3	0.1	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.3	123.4	122.8	-0.9	-0.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	136.8	138.6	141.3	-1.4	-3.2	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	119.6	119.0	113.5	0.4	5.3	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND	105.4	105.3	103.0	0.1	2.3	منتجات البان
FISH AND CRUSTACEANS	112.7	112.3	106.4	0.3	5.9	اسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL	93.1	93.2	92.9	0.0	0.3	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	140.0	143.9	144.4	-2.7	-3.0	الخضروات والفواكة
SUGAR AND SUGAR	101.9	101.9	102.6	0.0	-0.7	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	105.1	105.0	106.4	0.1	-1.2	قهوة وشاي
ANIMAL FEED	103.4	103.0	102.6	0.3	0.7	اعلاف وجريش
FOOD PREPARATIONS	101.2	100.7	100.3	0.5	0.8	محضرات غذائية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.2	129.2	0.0	0.0	المشروبات والدخان
BEVERAGES	106.3	106.3	106.4	0.0	-0.1	مشروبات
TOBACCO	157.4	157.3	157.3	0.1	0.1	تبغ
CRUDE MATERIALS	159.8	159.3	166.0	0.3	-3.7	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	159.8	159.3	166.0	0.3	-3.7	أخشاب
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
OILS AND FATS	108.8	108.3	106.4	0.5	2.2	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	108.8	108.3	106.4	0.5	2.2	زيوت ودهون نباتية
CHEMICALS	106.0	109.7	102.4	-3.4	3.5	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	70.5	87.2	68.4	-19.2	3.0	مواد كيماوية
INORGANIC CHEMICALS	108.0	100.6	92.3	7.4	17.0	غازات صناعية
DYEING, TANNING	103.5	102.9	103.7	0.6	-0.2	طلاء منازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية
PERFUME AND SOAP	107.3	107.4	107.7	-0.1	-0.4	عطور وصابون
FERTILIZERS	103.2	96.6	89.1	6.9	15.9	اسمدة
POLYETHYLENE	67.3	73.1	79.3	-7.9	-15.2	بولين اثيلين وكلوركس

Table 2 :

(By Section and Division)

1988 = 100

(حسب الأقسام و الفصول)

سنة الأساس 100 = 1988

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr	الربع الثالث 2002 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr 2003	الربع الثالث 2002 3th Qtr 2002	
PLASTIC CONTAINERS	85.7	85.7	84.3	0.0	1.6	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL MATERIALS	105.0	105.1	105.0	-0.1	-0.1	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	108.0	107.3	108.3	0.6	-0.3	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	86.9	86.3	85.6	0.7	1.6	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	95.1	95.5	97.2	-0.4	-2.2	منتجات أخشاب
PAPER PRODUCTS	94.0	93.3	94.2	0.7	-0.3	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	96.2	96.3	96.5	-0.1	-0.2	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	124.2	123.9	123.9	0.3	0.2	منتجات معدنية لافلزنية
IRON AND STEEL	96.8	93.8	93.3	3.2	3.7	حديد وصلب
NON-FERROUS METALS	106.8	106.7	107.6	0.0	-0.8	الواح وصفائح معدنية
METAL	84.6	84.8	91.0	-0.2	-7.0	منتجات معدنية أخرى
MACHINERY AND	105.7	105.8	107.2	-0.1	-1.4	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	90.3	89.9	90.1	0.5	0.2	الات و معدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	101.9	101.1	100.8	0.8	1.0	الات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	100.2	101.3	102.8	-1.0	-2.6	الات و معدات صناعية
OFFICE MACHINES	53.1	52.0	53.0	2.0	0.0	ادوات مكتبية
TELECOMMUNICATIONS	72.7	72.5	74.0	0.2	-1.7	معدات واجهزة لاسلكية مرئية و سمعية
ELECTRICAL MACHINERY	103.6	102.6	102.1	0.9	1.5	اجزاء و ادوات الات كهربائية
ROAD VEHICLES	123.0	123.4	126.1	-0.3	-2.4	سيارات وقطع غيارها
MISC. MANUFACTURED	93.5	93.1	92.0	0.4	1.6	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	94.7	94.5	96.9	0.2	-2.3	احواض ومصابيح انارة
FURNITURE	73.9	73.9	76.7	0.0	-3.7	اثاث
APPAREL	101.9	101.7	101.4	0.1	0.5	ملبوسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	90.6	90.6	90.8	0.0	-0.3	احذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	117.5	115.0	113.3	2.2	3.7	اجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC	102.1	102.1	101.8	0.0	0.3	ساعات واجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED	90.7	89.7	84.4	1.1	7.5	سلع مصنعة أخرى
OTHER COMMODITIES	89.4	86.7	78.0	3.1	14.6	سلع أخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
GOLD, BULK	89.1	86.3	77.4	3.2	15.1	ذهب بشكل كتل

Table 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr	الربع الثالث 2002 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr 2003	الربع الثالث 2002 3th Qtr 2002	
GENERAL INDEX	116.5	116.9	116.4	-0.3	0.1	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.3	123.4	122.8	-0.9	-0.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	136.8	138.6	141.3	-1.4	-3.2	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	116.7	116.7	123.9	0.0	-5.8	بقرة حية
LIVE SHEEP	167.3	173.7	174.4	-3.7	-4.0	ضأن حى
LIVE GOATS	142.3	144.2	143.2	-1.3	-0.7	ماعز حى
LIVE POULTRY	99.5	99.1	95.5	0.4	4.2	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	119.6	119.0	113.5	0.4	5.3	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	131.1	130.5	122.0	0.5	7.5	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	124.0	122.5	120.7	1.2	2.7	لحم غنم
FRESH POULTRY	108.8	108.8	104.2	0.0	4.4	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND	105.4	105.3	103.0	0.1	2.3	منتجات البان
FRESH MILK	68.5	68.5	66.8	0.0	2.5	لبن طازج
POWDER MILK	119.7	118.8	119.2	0.8	0.5	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND	106.5	106.5	104.2	0.0	2.2	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	114.1	114.1	114.1	0.0	0.0	زبد
CHEESE AND CURD	136.9	136.9	129.7	0.0	5.6	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	110.0	110.0	109.2	0.0	0.7	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	112.7	112.3	106.4	0.3	5.9	اسماك وقشريات
FRESH FISH	117.6	117.1	106.6	0.5	10.3	أسماك طازجة
SHRIMP	102.5	102.4	104.7	0.1	-2.1	روبيان
CEREALS AND CEREAL	93.1	93.2	92.9	0.0	0.3	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	97.8	97.8	97.8	0.0	0.0	قمح
RICE	78.5	78.7	75.3	-0.3	4.3	ارز
BARLEY	82.3	82.3	82.3	0.0	0.0	شعير
FLOUR	91.7	91.7	91.7	0.0	0.0	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	104.1	104.1	104.1	0.1	0.1	فطائر وبيسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	140.0	143.9	144.4	-2.7	-3.0	الخضروات والفواكة
POTATOES	92.9	87.3	94.8	6.5	-2.0	بطاطس
Tomato	82.6	94.0	107.5	-12.1	-23.2	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	84.4	86.4	104.4	-2.2	-19.1	باميا
ONIONS	134.3	119.6	112.2	12.3	19.7	بصل

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الثاني 2003	الربع الثالث 2002	
	2003	2003	2002	2003	2002	
	3th Qtr	2nd Qtr	3th Qtr	2nd Qtr 2003	3th Qtr 2002	
CUCUMBERS	64.2	66.0	73.5	-2.7	-12.7	خيار
ORANGES	102.6	97.8	110.3	4.9	-7.0	برتقال
APPLES	115.0	117.0	121.5	-1.7	-5.3	تفاح
GRAPES	136.7	152.4	110.3	-10.3	23.9	عنب
DATES	99.9	102.4	103.2	-2.5	-3.3	تمر طازج او جاف
MELON	264.5	264.4	263.6	0.0	0.3	بطيخ
ORANGE JUICE	96.3	96.3	97.4	0.0	-1.2	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	96.2	96.2	97.6	0.0	-1.5	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR	101.9	101.9	102.6	0.0	-0.7	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	101.9	101.9	102.6	0.0	-0.7	سكر
COFFEE AND TEA	105.1	105.0	106.4	0.1	-1.2	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	81.4	81.7	83.3	-0.3	-2.3	بن
TEA	120.3	119.9	121.2	0.4	-0.7	شاي
ANIMAL FEED	103.4	103.0	102.6	0.3	0.7	اعلاف وجريش
FODDER	107.2	106.2	105.3	0.9	1.7	اعلاف
BRAN	102.4	102.4	102.3	0.0	0.1	جريش
FOOD PREPARATIONS	101.2	100.7	100.3	0.5	0.8	محضرات غذائية
MINCED MEAT	101.2	100.7	100.3	0.5	0.8	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.2	129.2	0.0	0.0	المشروبات والدخان
BEVERAGES	106.3	106.3	106.4	0.0	-0.1	مشروبات
CARBONATED DRINKS	106.3	106.3	106.4	0.0	-0.1	مياة غازية
TOBACCO	157.4	157.3	157.3	0.1	0.1	تبغ
CIGARETTES	157.4	157.3	157.3	0.1	0.1	سجاير
CRUDE MATERIALS	159.8	159.3	166.0	0.3	-3.7	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	159.8	159.3	166.0	0.3	-3.7	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL	106.9	106.0	106.9	0.9	0.0	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	164.1	163.6	171.0	0.3	-4.0	خشب منشور صلد قاسي
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	349.2	349.2	349.2	0.0	0.0	بتترول خام
BENZENE	179.3	179.3	179.3	0.0	0.0	بنزين
GASOLINE	382.4	382.4	382.4	0.0	0.0	ديزل

Table 3 :

: الجدول 3

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr	الربع الثالث 2002 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr 2003	الربع الثالث 2002 3th Qtr 2002	
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0	وقود طائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	100.0	100.0	100.0	0.0	0.0	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	مخاليط قارية اساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	تيار كهربائي
OILS AND FATS	108.8	108.3	106.4	0.5	2.2	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	108.8	108.3	106.4	0.5	2.2	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED	120.2	116.7	116.2	3.0	3.5	زيت تمر النخيل
CORN OILS	105.1	105.2	103.1	-0.1	1.9	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	106.0	109.7	102.4	-3.4	3.5	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	70.5	87.2	68.4	-19.2	3.0	مواد كيماوية
ETHYLENE	248.6	270.6	157.8	-8.1	57.5	اثيلين
METHANOL	135.2	161.6	127.9	-16.4	5.7	كحول المثلث - الميثانول
ETHANEDIOL	375.6	55.5	53.0	5,76.4	6,08.5	ايثيلين دايكلورايد
INORGANIC CHEMICALS	108.0	100.6	92.3	7.4	17.0	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	86.7	86.7	90.6	0.0	-4.3	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	158.1	129.6	86.1	22.0	83.6	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING	103.5	102.9	103.7	0.6	-0.2	ظلاء منازل
OTHER PAINTS AND	103.6	103.5	104.5	0.1	-0.9	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	103.5	102.7	103.4	0.8	0.2	معجون لظلاء المنازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية
MEDICAMENTS	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية للطب البشرى
PERFUME AND SOAP	107.3	107.4	107.7	-0.1	-0.4	عطور وصابون
PERFUME	102.9	103.4	103.8	-0.4	-0.9	عطور
SOAP	114.2	113.8	113.8	0.4	0.4	صابون
FERTILIZERS	103.2	96.6	89.1	6.9	15.9	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	103.2	96.6	89.1	6.9	15.9	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	67.3	73.1	79.3	-7.9	-15.2	بولين اثيلين وكلوركس

Table 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr	الربع الثالث 2002 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr 2003	الربع الثالث 2002 3th Qtr 2002	
POLYETHYLENE	50.1	57.2	65.0	-12.5	-23.0	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS	104.0	104.0	104.0	0.0	0.0	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	85.7	85.7	84.3	0.0	1.6	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	85.7	85.7	84.3	0.0	1.6	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	105.0	105.1	105.0	-0.1	-0.1	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	105.0	105.1	105.0	-0.1	-0.1	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	108.0	107.3	108.3	0.6	-0.3	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	86.9	86.3	85.6	0.7	1.6	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TIRES	90.4	90.4	88.6	0.0	2.0	انابيب مطاطية
WOOD PRODUCTS	86.6	86.0	85.3	0.8	1.5	اطارات
PLYWOOD	95.1	95.5	97.2	-0.4	-2.2	منتجات اخشاب
WINDOWS AND DOOR	93.5	94.2	97.5	-0.7	-4.1	خشب ابلكاش
PAPER PRODUCTS	97.6	97.6	96.4	0.0	1.2	اطارات للأبواب و الشبابيك
PRINTING PAPER	94.0	93.3	94.2	0.7	-0.3	منتجات ورقية
OTHER PAPER PRODUCTS	84.1	81.6	88.7	3.0	-5.2	ورق طباعة - (ورق تصوير)
BOXES AND CARTONS	94.4	95.6	95.8	-1.2	-1.4	صحف حائط
NOTEBOOKS, ACCOUNT	139.6	138.4	134.8	0.9	3.6	علب من ورق مقوى (كراتين)
TOILET PAPER	73.3	74.3	72.8	-1.3	0.8	سجلات ودفاتر
PAPER TRAYS AND DISHES	95.0	95.0	96.5	0.0	-1.6	ورق صحى
SANITARY TOWELS	56.3	56.3	60.5	0.0	-6.8	اطباق وصحون واقداح من الورق
WALL PAPER	73.4	73.4	72.6	0.1	1.2	حفاظ اطفال
TEXTILE FABRICS AND YARN	80.4	80.7	82.4	-0.4	-2.5	ورق جدران
SYNTHETIC FABRICS,	96.2	96.3	96.5	-0.1	-0.2	منسوجات
FABRICS OF SEVERAL	88.1	88.1	87.6	0.0	0.5	نسيج بوليستر
WOOLEN FABRICS	105.8	105.9	106.7	-0.1	-0.8	نسيج مركب من عدة مواد
EMBROIDERY	112.0	112.0	112.0	0.0	0.0	نسيج صوف
BONDED - FIBER FABRICS	146.4	147.2	150.3	-0.5	-2.6	مطرزات - او شرائط (دانتيلا)
SACKS AND BAGS	71.4	71.4	70.8	0.0	-2.4	اسلاك خياطة
TARPAULINS AND SAILS	107.7	107.5	107.9	0.3	-0.1	اكياس تعبئة وتغليف وخياش
TRAVELLING RUGS	95.6	97.1	96.7	-1.5	-1.1	اغشية بضائع وخيام
BED AND TABLE LINENS.	89.6	89.6	91.4	0.0	-1.9	احرمة وبطانيات - مفارش اسرة

Table 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr	الربع الثالث 2002 3th Qtr	الربع الثاني 2003 2nd Qtr 2003	الربع الثالث 2002 3th Qtr 2002	
WOOL CARPETS AND RUGS	66.8	66.8	66.8	0.0	0.0	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	105.4	105.4	106.0	0.0	-0.6	سجاد بالمتري (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	124.2	123.9	123.9	0.3	0.2	منتجات معدنية لافلزنية
PORTLAND CEMENT	126.8	126.8	124.9	0.0	1.5	اسمنت عادي - بورتلاندي
ROAD AND PAVING	126.3	125.1	119.3	0.9	5.9	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	90.8	90.8	89.4	0.0	1.6	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	72.6	72.6	72.8	0.0	-0.3	بلاط عادي
NON-REFRACTORY	119.2	119.2	119.2	0.0	0.0	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	135.9	135.9	137.2	0.0	-1.0	بلك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	73.9	74.1	74.8	-0.3	-1.1	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING	134.5	134.0	134.0	0.4	0.4	بلك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	99.6	99.6	101.2	0.0	-1.6	الواح اسبست
GLASS FIBERS	76.6	77.1	78.6	-0.6	-2.6	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	89.4	89.4	89.4	0.0	0.0	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN	115.3	115.2	118.8	0.1	-2.9	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	96.8	93.8	93.3	3.2	3.7	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE	98.9	96.2	98.1	2.9	0.8	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES,	102.5	102.5	97.4	0.0	5.2	ارفعة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND	78.8	77.7	70.7	1.3	11.4	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	97.9	95.2	93.4	2.8	4.8	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND	138.4	138.4	135.8	0.0	1.9	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	92.7	85.5	87.5	8.4	6.0	مواسير وانابيب من نوع اخر
TUBE AND PIPE FITTINGS	97.7	96.5	96.5	1.2	1.2	وصلات - مفاصل لأكواع
NON-FERROUS METALS	106.8	106.7	107.6	0.0	-0.8	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND	106.8	106.7	107.6	0.0	-0.8	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	84.6	84.8	91.0	-0.2	-7.0	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	69.2	69.4	81.3	-0.4	-14.9	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	88.8	88.6	90.6	0.2	-2.0	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND	90.4	90.4	91.5	-0.1	-1.2	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	86.7	86.3	84.6	0.5	2.5	اسلاك شانكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	80.4	80.9	80.5	-0.7	-0.1	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	142.5	142.5	133.3	0.0	6.9	مناشير

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الثاني 2003	الربع الثالث 2002	
	3th Qtr	2nd Qtr	3th Qtr	2nd Qtr 2003	3th Qtr 2002	
SPOONS AND FORKS	111.7	111.7	110.1	0.0	1.5	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS	104.7	104.7	104.6	0.0	0.1	مواقد أفران (غاز)
STEEL WOOL	119.1	120.0	118.2	-0.8	0.8	مكاس وجلايات
COFFEE MILLS AND	97.4	95.6	94.5	1.9	3.0	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	84.2	84.2	84.4	0.0	-0.2	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL	121.0	120.8	121.5	0.1	-0.4	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND	105.7	105.8	107.2	-0.1	-1.4	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	90.3	89.9	90.1	0.5	0.2	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION	107.2	106.2	105.3	1.0	1.8	محركات ضخ الماء (ماتو)
ROTATING ELECTRIC	75.7	75.6	76.5	0.0	-1.1	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	101.9	101.1	100.8	0.8	1.0	الات خاصة
TAPS	101.9	101.1	100.8	0.8	1.0	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	100.2	101.3	102.8	-1.0	-2.6	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	100.2	100.2	101.1	0.0	-0.8	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB	119.4	120.1	119.1	-0.6	0.3	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	113.6	116.2	118.7	-2.2	-4.3	مضخة بنزين
AIR PUMPS	112.0	116.4	119.8	-3.8	-6.5	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	102.0	102.0	100.4	0.0	1.6	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	86.0	86.0	86.0	0.0	0.0	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	91.3	92.5	95.5	-1.3	-4.4	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	53.1	52.0	53.0	2.0	0.0	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	72.1	71.8	74.9	0.4	-3.7	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP	52.9	51.9	52.9	2.0	0.1	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS	72.7	72.5	74.0	0.2	-1.7	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	69.2	69.1	73.7	0.2	-6.1	تليفزيونات
RADIOS	84.1	83.8	83.7	0.3	0.5	راديو
TELEPHONES	60.6	60.5	60.4	0.2	0.4	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	103.6	102.6	102.1	0.9	1.5	اجزاء وادوات الات كهربائية
TRANSFORMERS	102.9	102.7	102.6	0.2	0.3	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	115.0	115.1	115.2	-0.1	-0.2	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	94.3	91.9	90.1	2.6	4.7	اسلاك - ضغائر معزولة (كابل)
CLOTHES WASHING	90.4	90.2	91.1	0.2	-0.8	غسالات ملابس

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الثالث 2003 مقارنة بـ : Percent change in 3th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الثالث	الربع الثاني 2003	الربع الثالث 2002	
	3th Qtr	2nd Qtr	3th Qtr	2nd Qtr 2003	3th Qtr 2002	
REFRIGERATORS AND	108.8	108.3	109.1	0.4	-0.3	ثلاجات و فريزرات
ROAD VEHICLES	123.0	123.4	126.1	-0.3	-2.4	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	130.7	130.6	137.4	0.1	-4.8	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER	147.1	147.3	142.6	-0.1	3.2	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND	93.8	94.8	96.5	-1.1	-2.8	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED	93.5	93.1	92.0	0.4	1.6	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	94.7	94.5	96.9	0.2	-2.3	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	104.9	104.9	104.9	0.0	0.0	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING	85.7	85.4	89.9	0.4	-4.7	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	73.9	73.9	76.7	0.0	-3.7	اثاث
WOODEN BEDROOM	73.9	73.9	76.7	0.0	-3.7	غرف نوم
APPAREL	101.9	101.7	101.4	0.1	0.5	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER	117.2	117.3	117.1	-0.1	0.1	ملابس رجالية وولادى
WOMEN'S AND GIRLS'	87.8	87.5	87.1	0.4	0.9	ملابس نسائية وبناتى
FOOTWEAR	90.6	90.6	90.8	0.0	-0.3	احذية
RUBBER FOOTWEAR	90.6	90.6	90.8	0.0	-0.3	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	117.5	115.0	113.3	2.2	3.7	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL	117.5	115.0	113.3	2.2	3.7	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC	102.1	102.1	101.8	0.0	0.3	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	117.2	117.2	116.4	0.0	0.7	اجهزة تصوير فوتوغرافى (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	98.5	98.5	98.4	0.0	0.1	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED	90.7	89.7	84.4	1.1	7.5	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	85.9	86.0	87.9	-0.1	-2.3	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	95.3	93.5	83.0	1.9	14.7	حلى ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	89.4	86.7	78.0	3.1	14.6	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية غير مذكورة فى مكان اخرى
GOLD, BULK	89.1	86.3	77.4	3.2	15.1	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	89.1	86.3	77.4	3.2	15.1	ذهب صافى (9999)

Table 4:

الجدول 4

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2002	2001	2000	البيان
	2002	2001	2000	
GENERAL INDEX	116.2	116.8	116.3	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.6	122.7	121	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129	127.8	127.1	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	165.5	163.4	154.2	المواد الاولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	107.1	107.5	110.6	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	101.1	107.3	110.5	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	108	108.2	107.7	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	107.1	107.5	107	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	92	91.7	91	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	76.2	73.8	70.3	سلع اخرى

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حى
LIVE GOATS	0.587	ماعز حى
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	0.796	لحم غنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	منتجات البان
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDER MILK	0.365	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	اسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	ارز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	0.237	فطائر وبسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكة
POTATOES	0.115	بطاطس
Tomato	1.035	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	0.328	باميا
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنب
DATES	3.685	تمر طازج او جاف
MELON	2.339	بطيخ

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED	2.042	اعلاف وجريش
FODDER	0.820	اعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	1.215	المشروبات والدخان
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياة غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجاير
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	0.287	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور صلد قاسى
MINERALS AND FUELS	10.126	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	0.527	بتروول خام
BENZENE	2.673	بنزين
GASOLINE	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قارية اساسها الاسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائى
OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	9.757	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيماوية
ETHYLENE	1.305	اثيلين
METHANOL	0.516	كحول الميثيل - الميثانول
ETHANEDIOL	0.620	ايثيلين دايكولورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	1.884	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
OTHER PAINTS AND ENAMELS	0.211	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	0.392	معجون لطلاء المنازل
PHARMACEUTICAL PRODUCTS	1.061	ادوية
MEDICAMENTS	1.061	ادوية للطب البشرى
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	1.359	بولين اثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	26.168	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	انابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب و الشبابيك
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - (ورق تصوير)
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	حفاظ اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانط (دانتيلا)
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبينة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغطية بضائع وخيام
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات -
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارش اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معدنية لافلزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلاندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تبليط وورصف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS SIZE 8	6.314	بلك مقاس 8 انش
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسبست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارفقة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات - مفاصل - اكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكائس وجلايات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND TRANSPORT	13.430	الالات و معدات النقل
GENERATORS	0.609	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء (ماطو)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	الات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياة
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	0.208	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	اجزاء وادوات الات كهربائية

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغائر معزولة (كيبيل)
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	6.438	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزة تصوير فوتغرافي (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلي ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	0.295	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير مذكورة في مكان اخرى
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	0.288	ذهب صافي (9999)

نسبة التغير الى الربع الثالث 2003
%Change To 3th Qtr 2003

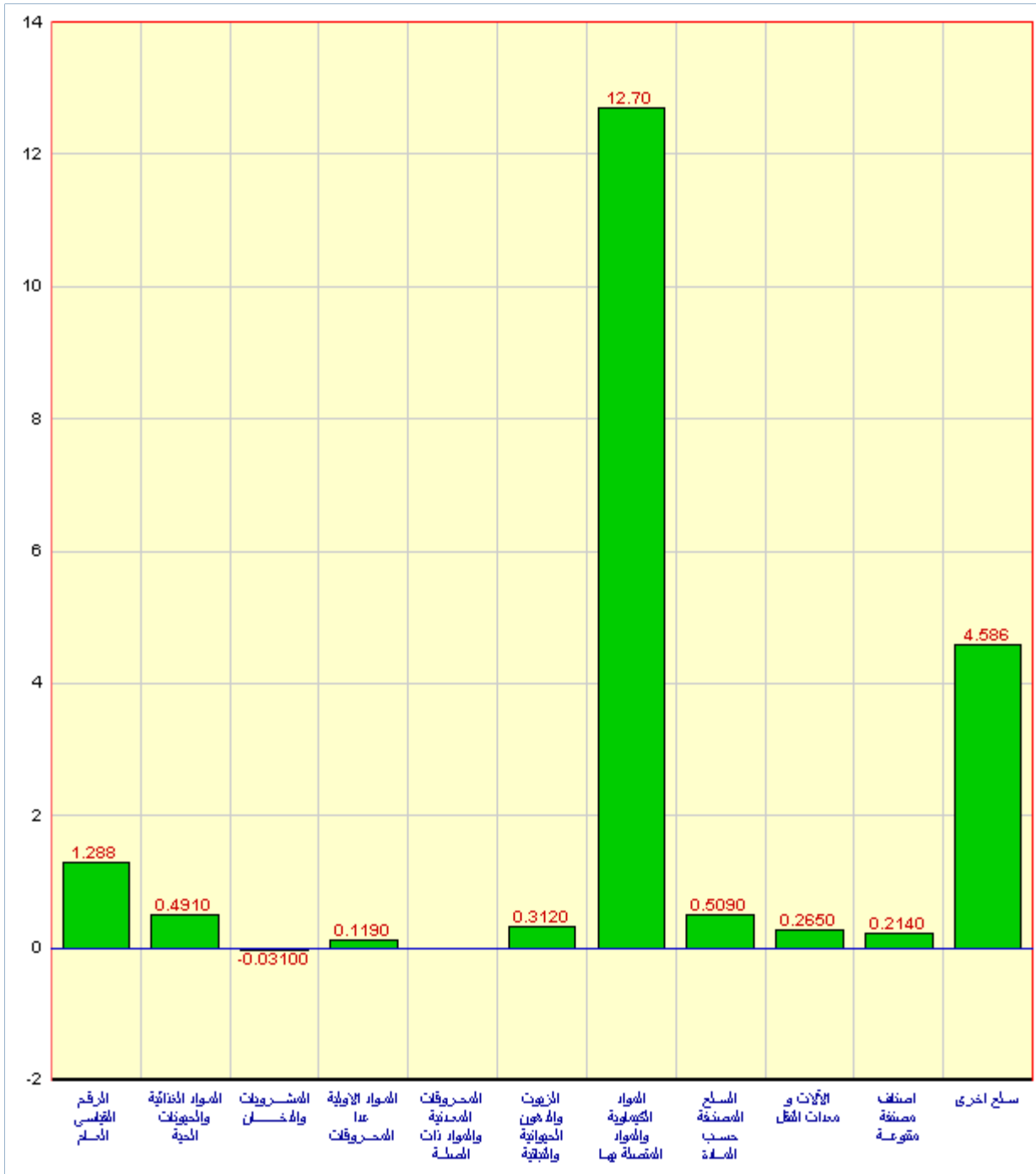


Table 1 :

(By Section)

1988 = 100

(حسب الأقسام)

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	4th Qtr	3th Qtr	4th Qtr	3th Qtr 2003	4th Qtr 2002	
GENERAL INDEX	118.0	116.5	116.9	1.3	0.9	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.9	122.3	123.2	0.5	-0.2	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.2	129.2	0.0	0.0	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS	160.0	159.8	165.7	0.1	-3.4	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	109.2	108.8	106.9	0.3	2.1	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	119.5	106.0	105.5	12.7	13.2	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	108.5	108.0	108.5	0.5	0.0	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND	106.0	105.7	107.5	0.3	-1.4	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED	93.7	93.5	92.1	0.2	1.7	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	93.5	89.4	78.0	4.6	19.8	سلع اخرى

Table 2 :

(By Section and Division)

1988 = 100

(حسب الأقسام و الفصول)

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع 2003 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	
GENERAL INDEX	118.0	116.5	116.9	1.3	0.9	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.9	122.3	123.2	0.5	-0.2	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	139.3	136.8	140.4	1.8	-0.8	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	120.1	119.6	115.6	0.4	3.9	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND	105.5	105.4	104.1	0.1	1.3	منتجات البان
FISH AND CRUSTACEANS	113.0	112.7	113.1	0.3	-0.1	اسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL	93.1	93.1	92.9	0.0	0.2	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	140.0	140.0	144.2	0.0	-2.9	الخضروات والفواكة
SUGAR AND SUGAR	101.9	101.9	102.4	0.0	-0.5	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	105.3	105.1	106.2	0.1	-0.9	قهوة وشاي
ANIMAL FEED	104.4	103.4	102.8	1.0	1.5	اعلاف وجريش
FOOD PREPARATIONS	100.8	101.2	103.1	-0.3	-2.2	محضرات غذائية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.2	129.2	0.0	0.0	المشروبات والدخان
BEVERAGES	106.2	106.3	106.3	-0.1	-0.1	مشروبات
TOBACCO	157.4	157.4	157.3	0.0	0.1	تبغ
CRUDE MATERIALS	160.0	159.8	165.7	0.1	-3.4	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	160.0	159.8	165.7	0.1	-3.4	أخشاب
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
OILS AND FATS	109.2	108.8	106.9	0.3	2.1	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	109.2	108.8	106.9	0.3	2.1	زيوت ودهون نباتية
CHEMICALS	119.5	106.0	105.5	12.7	13.2	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	97.8	70.5	74.0	38.7	32.2	مواد كيماوية
INORGANIC CHEMICALS	119.6	108.0	102.1	10.8	17.1	غازات صناعية
DYEING, TANNING	103.8	103.5	103.6	0.3	0.3	طلاء منازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية
PERFUME AND SOAP	107.6	107.3	107.4	0.3	0.2	عطور وصابون
FERTILIZERS	108.8	103.2	89.7	5.4	21.3	اسمدة
POLYETHYLENE	76.9	67.3	69.4	14.2	10.7	بولين اثيلين وكلوركس

Table 2 :

(By Section and Division)

1988 = 100

(حسب الأقسام و الفصول)

سنة الأساس 100 = 1988

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	4th Qtr	3th Qtr	4th Qtr	3th Qtr 2003	4th Qtr 2002	
PLASTIC CONTAINERS	86.8	85.7	85.0	1.3	2.1	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL MATERIALS	105.0	105.0	105.4	0.0	-0.4	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	108.5	108.0	108.5	0.5	0.0	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	86.8	86.9	86.6	-0.2	0.2	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	96.2	95.1	98.3	1.1	-2.2	منتجات اخشاب
PAPER PRODUCTS	94.5	94.0	94.7	0.6	-0.2	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	96.4	96.2	96.6	0.1	-0.3	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	124.4	124.2	124.1	0.2	0.3	منتجات معدنية لافلزنية
IRON AND STEEL	99.1	96.8	93.9	2.4	5.6	حديد وصلب
NON-FERROUS METALS	106.8	106.8	107.6	0.0	-0.8	الواح وصفائح معدنية
METAL	84.7	84.6	90.5	0.1	-6.4	منتجات معدنية اخرى
MACHINERY AND	106.0	105.7	107.5	0.3	-1.4	الالات و معدات النقل
GENERATORS	90.3	90.3	89.6	0.0	0.8	الات ومعدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	101.9	101.9	101.1	0.1	0.8	الات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	100.4	100.2	101.8	0.2	-1.4	الات ومعدات صناعية
OFFICE MACHINES	54.3	53.1	53.0	2.3	2.4	ادوات مكتبية
TELECOMMUNICATIONS	72.6	72.7	73.3	-0.2	-1.0	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
ELECTRICAL MACHINERY	103.7	103.6	101.8	0.1	1.8	اجزاء وادوات الات كهربائية
ROAD VEHICLES	123.6	123.0	127.9	0.4	-3.4	سيارات وقطع غيارها
MISC. MANUFACTURED	93.7	93.5	92.1	0.2	1.7	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	94.5	94.7	95.3	-0.2	-0.8	احواض ومصابيح انارة
FURNITURE	73.7	73.9	76.4	-0.2	-3.5	اثاث
APPAREL	102.4	101.9	101.5	0.5	0.9	ملبوسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	89.3	90.6	90.6	-1.4	-1.4	احذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	117.5	117.5	113.3	0.0	3.7	اجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC	102.2	102.1	102.0	0.1	0.2	ساعات واجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED	91.2	90.7	85.2	0.6	7.1	سلع مصنعة اخرى
OTHER COMMODITIES	93.5	89.4	78.0	4.6	19.8	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
GOLD, BULK	93.3	89.1	77.5	4.7	20.5	ذهب بشكل كتل

Table 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع 2003	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	4th Qtr	3th Qtr	4th Qtr	3th Qtr 2003	4th Qtr 2002	
GENERAL INDEX	118.0	116.5	116.9	1.3	0.9	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.9	122.3	123.2	0.5	-0.2	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	139.3	136.8	140.4	1.8	-0.8	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	124.6	116.7	122.2	6.8	2.0	بقرة حية
LIVE SHEEP	164.8	167.3	172.8	-1.5	-4.6	ضأن حى
LIVE GOATS	139.9	142.3	142.3	-1.7	-1.7	ماعز حى
LIVE POULTRY	98.4	99.5	97.3	-1.2	1.1	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	120.1	119.6	115.6	0.4	3.9	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	131.2	131.1	130.1	0.1	0.8	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	126.5	124.0	119.7	2.0	5.7	لحم غنم
FRESH POULTRY	108.5	108.8	103.3	-0.2	5.0	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND	105.5	105.4	104.1	0.1	1.3	منتجات البان
FRESH MILK	68.5	68.5	66.4	0.0	3.1	لبن طازج
POWDER MILK	119.7	119.7	119.2	0.0	0.5	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND	106.5	106.5	104.2	0.0	2.2	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	114.2	114.1	113.8	0.1	0.3	زبد
CHEESE AND CURD	136.5	136.9	129.7	-0.3	5.3	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	110.6	110.0	114.4	0.6	-3.3	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	113.0	112.7	113.1	0.3	-0.1	اسماك وقشريات
FRESH FISH	118.0	117.6	116.9	0.3	1.0	أسماك طازجة
SHRIMP	102.7	102.5	104.9	0.2	-2.1	روبيان
CEREALS AND CEREAL	93.1	93.1	92.9	0.0	0.2	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	97.8	97.8	97.8	0.0	0.0	قمح
RICE	78.0	78.5	75.6	-0.6	3.1	ارز
BARLEY	82.3	82.3	82.3	0.0	0.0	شعير
FLOUR	91.7	91.7	91.7	0.0	0.0	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	104.1	104.1	104.1	0.0	0.0	فطائر وبيسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	140.0	140.0	144.2	0.0	-2.9	الخضروات والفواكة
POTATOES	99.0	92.9	93.8	6.6	5.5	بطاطس
Tomato	79.7	82.6	106.2	-3.5	-25.0	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	95.8	84.4	104.4	13.5	-8.2	باميا
ONIONS	153.7	134.3	113.1	14.5	35.9	بصل

Table 3 :

: الجدول 3

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع 2003 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	
CUCUMBERS	48.3	64.2	69.9	-24.9	-31.0	خيار
ORANGES	94.8	102.6	98.9	-7.6	-4.2	برتقال
APPLES	108.5	115.0	120.7	-5.6	-10.1	تفاح
GRAPES	148.8	136.7	115.0	8.8	29.3	عنب
DATES	99.0	99.9	103.2	-0.8	-4.1	تمر طازج او جاف
MELON	264.4	264.5	263.6	0.0	0.3	بطيخ
ORANGE JUICE	96.3	96.3	97.5	0.0	-1.2	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	96.2	96.2	97.6	0.0	-1.4	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR	101.9	101.9	102.4	0.0	-0.5	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	101.9	101.9	102.4	0.0	-0.5	سكر
COFFEE AND TEA	105.3	105.1	106.2	0.1	-0.9	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	81.4	81.4	83.8	0.0	-2.9	بن
TEA	120.6	120.3	120.5	0.2	0.1	شاي
ANIMAL FEED	104.4	103.4	102.8	1.0	1.5	اعلاف وجريش
FODDER	109.8	107.2	105.8	2.5	3.8	اعلاف
BRAN	102.3	102.4	102.3	-0.1	0.0	جريش
FOOD PREPARATIONS	100.8	101.2	103.1	-0.3	-2.2	محضرات غذائية
MINCED MEAT	100.8	101.2	103.1	-0.3	-2.2	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	129.2	129.2	129.2	0.0	0.0	المشروبات والدخان
BEVERAGES	106.2	106.3	106.3	-0.1	-0.1	مشروبات
CARBONATED DRINKS	106.2	106.3	106.3	-0.1	-0.1	مياة غازية
TOBACCO	157.4	157.4	157.3	0.0	0.1	تبغ
CIGARETTES	157.4	157.4	157.3	0.0	0.1	سجاير
CRUDE MATERIALS	160.0	159.8	165.7	0.1	-3.4	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	160.0	159.8	165.7	0.1	-3.4	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL	108.2	106.9	108.1	1.2	0.1	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	164.1	164.1	170.5	0.0	-3.8	خشب منشور صلد قاسي
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	245.0	245.0	245.0	0.0	0.0	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	349.2	349.2	349.2	0.0	0.0	بتترول خام
BENZENE	179.3	179.3	179.3	0.0	0.0	بنزين
GASOLINE	382.4	382.4	382.4	0.0	0.0	ديزل

Table 3 :

: الجدول 3

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع 2003 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0	وقود طائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	100.0	100.0	100.0	0.0	0.0	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	مخاليط قارية اساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	تيار كهربائي
OILS AND FATS	109.2	108.8	106.9	0.3	2.1	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	109.2	108.8	106.9	0.3	2.1	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED	120.6	120.2	118.6	0.3	1.6	زيت تمر النخيل
CORN OILS	105.4	105.1	103.1	0.3	2.2	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	119.5	106.0	105.5	12.7	13.2	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	97.8	70.5	74.0	38.7	32.2	مواد كيماوية
ETHYLENE	381.5	248.6	282.0	53.5	35.3	اثيلين
METHANOL	189.0	135.2	129.7	39.9	45.8	كحول المثلث - الميثانول
ETHANEDIOL	44.8	375.6	40.5	-88.1	10.6	ايثيلين دايكلورايد
INORGANIC CHEMICALS	119.6	108.0	102.1	10.8	17.1	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	86.7	86.7	93.0	0.0	-6.7	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	202.9	158.1	117.0	28.4	73.4	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING	103.8	103.5	103.6	0.3	0.3	طلاء منازل
OTHER PAINTS AND	103.6	103.6	103.9	0.0	-0.3	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	104.0	103.5	103.5	0.5	0.5	معجون لطلاء المنازل
PHARMACEUTICAL	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية
MEDICAMENTS	110.6	110.6	110.3	0.0	0.3	ادوية للطب البشرى
PERFUME AND SOAP	107.6	107.3	107.4	0.3	0.2	عطور وصابون
PERFUME	103.4	102.9	103.4	0.5	0.0	عطور
SOAP	114.2	114.2	113.8	0.0	0.4	صابون
FERTILIZERS	108.8	103.2	89.7	5.4	21.3	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	108.8	103.2	89.7	5.4	21.3	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	76.9	67.3	69.4	14.2	10.7	بولين اثيلين وكلوركس

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	2003	2003	2002	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	4th Qtr	3th Qtr	4th Qtr	3th Qtr 2003	4th Qtr 2002	
POLYETHYLENE	61.9	50.1	52.7	23.7	17.6	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS	104.0	104.0	104.0	0.0	0.0	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	86.8	85.7	85.0	1.3	2.1	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	86.8	85.7	85.0	1.3	2.1	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	105.0	105.0	105.4	0.0	-0.4	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	105.0	105.0	105.4	0.0	-0.4	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	108.5	108.0	108.5	0.5	0.0	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	86.8	86.9	86.6	-0.2	0.2	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TIRES	90.2	90.4	88.6	-0.2	1.8	انابيب مطاطية
WOOD PRODUCTS	86.5	86.6	86.4	-0.2	0.1	اطارات
PLYWOOD	96.2	95.1	98.3	1.1	-2.2	منتجات اخشاب
WINDOWS AND DOOR	93.8	93.5	98.7	0.2	-5.0	خشب ابلاكاش
PAPER PRODUCTS	100.2	97.6	97.2	2.7	3.0	اطارات للأبواب و الشبابيك
PRINTING PAPER	94.5	94.0	94.7	0.6	-0.2	منتجات ورقية
OTHER PAPER PRODUCTS	84.2	84.1	87.7	0.2	-4.0	ورق طباعة - (ورق تصوير)
BOXES AND CARTONS	94.4	94.4	95.6	0.0	-1.2	صحف حائط
NOTEBOOKS, ACCOUNT	141.1	139.6	137.4	1.1	2.7	علب من ورق مقوى (كراتين)
TOILET PAPER	72.4	73.3	73.3	-1.3	-1.3	سجلات ودفاتر
PAPER TRAYS AND DISHES	95.0	95.0	96.5	0.0	-1.5	ورق صحى
SANITARY TOWELS	56.5	56.3	59.8	0.3	-5.5	اطباق وصحون واقداح من الورق
WALL PAPER	73.3	73.4	72.4	-0.2	1.2	حفاظ اطفال
TEXTILE FABRICS AND YARN	81.5	80.4	83.0	1.4	-1.7	ورق جدران
SYNTHETIC FABRICS,	96.4	96.2	96.6	0.1	-0.3	منسوجات
FABRICS OF SEVERAL	88.1	88.1	88.3	0.0	-0.2	نسيج بوليستر
WOOLEN FABRICS	105.9	105.8	105.7	0.1	0.2	نسيج مركب من عدة مواد
EMBROIDERY	112.8	112.0	110.2	0.6	2.3	نسيج صوف
BONDED - FIBER FABRICS	148.0	146.4	152.2	1.1	-2.8	مطرزات - او شرائط (دانتيلا)
SACKS AND BAGS	71.3	71.4	71.0	-0.2	0.5	اسلاك خياطة
TARPAULINS AND SAILS	108.4	107.7	109.5	0.6	-1.0	اكياس تعبئة وتغليف وخياش
TRAVELLING RUGS	96.1	95.6	97.0	0.5	-0.9	اغشية بضائع وخيام
BED AND TABLE LINENS.	89.6	89.6	91.2	0.0	-1.8	احرمة وبطانيات -
						مفارش اسرة

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع 2003	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	4th Qtr	3th Qtr	4th Qtr	3th Qtr 2003	4th Qtr 2002	
WOOL CARPETS AND RUGS	66.8	66.8	66.8	0.0	0.0	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	105.4	105.4	105.4	0.0	0.0	سجاد بالمتري (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	124.4	124.2	124.1	0.2	0.3	منتجات معدنية لافلزنية
PORTLAND CEMENT	126.8	126.8	126.8	0.0	0.0	اسمنت عادي - بورتلاندي
ROAD AND PAVING	126.3	126.3	119.3	0.0	5.9	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	93.6	90.8	90.4	3.1	3.5	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	71.4	72.6	72.6	-1.6	-1.6	بلاط عادي
NON-REFRACTORY	119.2	119.2	119.2	0.0	0.0	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	135.9	135.9	137.2	0.0	-1.0	بلوك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	73.9	73.9	73.9	0.0	0.0	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING	134.5	134.5	134.0	0.0	0.4	بلوك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	99.6	99.6	100.8	0.0	-1.1	الواح اسبست
GLASS FIBERS	75.8	76.6	78.6	-1.1	-3.7	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	89.4	89.4	89.4	0.0	0.0	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN	115.3	115.3	115.5	0.0	-0.1	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	99.1	96.8	93.9	2.4	5.6	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE	101.0	98.9	98.1	2.1	3.0	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES,	103.8	102.5	96.8	1.2	7.2	ارفعة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND	79.5	78.8	70.6	1.0	12.7	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	100.1	97.9	94.1	2.3	6.4	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND	138.4	138.4	136.5	0.0	1.4	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	98.4	92.7	90.3	6.1	9.0	مواسير وانابيب من نوع اخر
TUBE AND PIPE FITTINGS	96.9	97.7	96.5	-0.8	0.4	وصلات - مفاصل ساكواع
NON-FERROUS METALS	106.8	106.8	107.6	0.0	-0.8	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND	106.8	106.8	107.6	0.0	-0.8	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	84.7	84.6	90.5	0.1	-6.4	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	69.1	69.2	80.3	0.0	-13.9	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	89.8	88.8	89.6	1.1	0.2	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND	90.4	90.4	90.3	0.1	0.2	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	86.6	86.7	85.0	-0.1	2.0	اسلاك شانكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	80.4	80.4	80.5	0.0	-0.1	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	142.8	142.5	142.4	0.2	0.3	مناشير

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع	الربع الثالث	الربع الرابع	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	2003	2003	2002	الربع الثالث 2003	الربع الرابع 2002	
	4th Qtr	3th Qtr	4th Qtr	3th Qtr 2003	4th Qtr 2002	
SPOONS AND FORKS	111.7	111.7	108.9	0.0	2.6	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS	104.7	104.7	104.7	0.0	0.0	مواقد أفران (غاز)
STEEL WOOL	119.1	119.1	118.2	0.0	0.8	مكائس وجلايات
COFFEE MILLS AND	98.2	97.4	96.6	0.8	1.6	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	85.1	84.2	84.2	1.0	1.0	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL	120.9	121.0	121.5	-0.1	-0.5	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND	106.0	105.7	107.5	0.3	-1.4	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	90.3	90.3	89.6	0.0	0.8	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION	107.2	107.2	104.8	0.0	2.3	محركات ضخ الماء (ماتو)
ROTATING ELECTRIC	75.7	75.7	76.1	0.0	-0.5	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	101.9	101.9	101.1	0.1	0.8	الات خاصة
TAPS	101.9	101.9	101.1	0.1	0.8	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	100.4	100.2	101.8	0.2	-1.4	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	100.8	100.2	100.6	0.5	0.1	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB	119.4	119.4	119.1	0.0	0.3	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	113.6	113.6	117.2	0.0	-3.0	مضخة بنزين
AIR PUMPS	111.9	112.0	117.4	-0.1	-4.7	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	102.2	102.0	99.1	0.2	3.1	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	86.4	86.0	86.0	0.5	0.5	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	91.3	91.3	93.9	0.0	-2.8	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	54.3	53.1	53.0	2.3	2.4	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	72.1	72.1	74.9	0.0	-3.7	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP	54.2	52.9	52.9	2.4	2.4	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS	72.6	72.7	73.3	-0.2	-1.0	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	68.8	69.2	71.6	-0.5	-3.9	تلفزيونات
RADIOS	84.1	84.1	83.7	0.0	0.5	راديو
TELEPHONES	60.6	60.6	60.5	0.0	0.2	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	103.7	103.6	101.8	0.1	1.8	اجزاء وادوات الات كهربائية
TRANSFORMERS	102.9	102.9	102.7	0.0	0.2	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	114.5	115.0	115.6	-0.4	-1.0	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	94.9	94.3	89.4	0.7	6.2	اسلاك - ضغائر معزولة (كابل)
CLOTHES WASHING	90.4	90.4	91.0	0.0	-0.7	غسالات ملابس

Table 3 :

الجدول 3 :

(By Section and Division and Item)

(حسب الأقسام و الفصول و البنود)

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2003	2002	نسبة التغير في الربع الرابع 2003 مقارنة بـ : Percent change in 4th Qtr 2003 to :		البيان
	الربع الرابع 2003 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	الربع الثالث 2003 3th Qtr	الربع الرابع 2002 4th Qtr	
REFRIGERATORS AND	108.8	108.8	108.3	0.0	0.4	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	123.6	123.0	127.9	0.4	-3.4	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	132.3	130.7	142.0	1.2	-6.8	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER	147.6	147.1	141.2	0.4	4.5	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND	93.0	93.8	96.5	-0.9	-3.7	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED	93.7	93.5	92.1	0.2	1.7	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND	94.5	94.7	95.3	-0.2	-0.8	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	104.9	104.9	104.9	0.0	0.0	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING	85.4	85.7	86.8	-0.4	-1.7	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	73.7	73.9	76.4	-0.2	-3.5	اثاث
WOODEN BEDROOM	73.7	73.9	76.4	-0.2	-3.5	غرف نوم
APPAREL	102.4	101.9	101.5	0.5	0.9	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER	117.2	117.2	117.3	0.0	0.0	ملابس رجالية وولادى
WOMEN'S AND GIRLS'	88.7	87.8	87.1	1.0	1.9	ملابس نسائية وبناتى
FOOTWEAR	89.3	90.6	90.6	-1.4	-1.4	احذية
RUBBER FOOTWEAR	89.3	90.6	90.6	-1.4	-1.4	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	117.5	117.5	113.3	0.0	3.7	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL	117.5	117.5	113.3	0.0	3.7	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC	102.2	102.1	102.0	0.1	0.2	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	117.2	117.2	117.2	0.0	0.0	اجهزة تصوير فوتوغرافى (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	98.6	98.5	98.4	0.1	0.2	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED	91.2	90.7	85.2	0.6	7.1	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	85.9	85.9	88.0	0.0	-2.5	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	96.1	95.3	84.3	0.9	14.0	حلى ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	93.5	89.4	78.0	4.6	19.8	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية غير مذكورة فى مكان اخرى
GOLD, BULK	93.3	89.1	77.5	4.7	20.5	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	93.3	89.1	77.5	4.7	20.5	ذهب صافى (9999)

Table 4:

الجدول 4

1988 = 100

سنة الأساس 1988 = 100

Description	2003	2002	2001	البيان
	2003	2002	2001	
GENERAL INDEX	117.2	116.2	116.8	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	122.7	122.6	122.7	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	129.3	129	127.8	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	163.4	165.5	163.4	المواد الاولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	212.7	212.7	212.7	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
OILS AND FATS	109.4	107.1	107.5	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	113.8	101.1	107.3	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
MANUFACTURED GOODS	109.1	108	108.2	السلع المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	106.6	107.1	107.5	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	93.7	92	91.7	اصناف مصنفة متنوعة
OTHER COMMODITIES	90.7	76.2	73.8	سلع اخرى

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حى
LIVE GOATS	0.587	ماعز حى
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FRSH/FROZ SHEEP MEAT	0.796	لحم غنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	منتجات البان
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDER MILK	0.365	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن او حليب محضر من الحليب المسحوق
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الاجبان وانواعها ولبن الزبادى
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	اسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	ارز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
PASTRY AND BISCUITS	0.237	فطائر وبسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكة
POTATOES	0.115	بطاطس
Tomato	1.035	طماطم مستورد
OTHER VEGETABLES	0.328	باميا
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنب
DATES	3.685	تمر طازج او جاف
MELON	2.339	بطيخ

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED	2.042	اعلاف وجريش
FODDER	0.820	اعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
BEVERAGES AND TOBACCO	1.215	المشروبات والدخان
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياة غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجاير
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	0.287	المواد الاولية عدا المحروقات
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	الواح خشب من فصيلة الصنوبرات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور صلد قاسى
MINERALS AND FUELS	10.126	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية والمواد ذات الصلة
CRUDE PETROLEUM	0.527	بتروول خام
BENZENE	2.673	بنزين
GASOLINE	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين - زيت الكاز
DIESEL FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز - سولار
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قارية اساسها الاسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعى
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائى
OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت تمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية - زيت ذرة
CHEMICALS	9.757	المواد الكيماوية والمواد المتصلة بها
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيماوية
ETHYLENE	1.305	اثيلين
METHANOL	0.516	كحول الميثيل - الميثانول
ETHANEDIOL	0.620	ايثيلين دايكولورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN, NITROGEN	1.884	اكسجين - نتروجين - هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (امونيا هيدروجية)
DYEING, TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
OTHER PAINTS AND ENAMELS	0.211	دهانات
PIGMENTS (FOR CEREMICS)	0.392	معجون لطلاء المنازل
PHARMACEUTICAL PRODUCTS	1.061	ادوية
MEDICAMENTS	1.061	ادوية للطب البشرى
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	اسمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	اسمدة كيماوية
POLYETHYLENE	1.359	بولين اثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولين اثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
PLASTIC CONTAINERS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	اكياس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL MATERIALS	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
MANUFACTURED GOODS	26.168	السلع المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	انابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب و الشبابيك
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - (ورق تصوير)
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	حفاظ اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانط (دانتيلا)
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبينة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغطية بضائع وخيام
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات -
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارش اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبسط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معدنية لافلزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلاندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني (خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS SIZE 8	6.314	بلك مقاس 8 انش
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسبست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارفقة حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك (التي تستخدم لربط الحديد)
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات - مفاصل - اكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح - الواح - من الالومنيوم
METAL	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الالمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد او صلب
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعى - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكائس وجلايات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفارم وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزاليج ومفاتيح
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
MACHINERY AND TRANSPORT	13.430	الالات و معدات النقل
GENERATORS	0.609	الات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء (ماطو)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولدات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	الات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	الات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياة
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء (لتعبئة الاطارات)
BUILDING CRANES	0.208	الات واجهزة رفع وتحصيل وتفريغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس بنزين
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	الات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات الية (كمبيوتر)
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	اجزاء وادوات الات كهربائية

Table 5:
Relative Importances For Wholesale Price Index

الجدول 5 :
الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Divison and Item	Relative Importances	الأقسام الفصول البنود
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغائر معزولة (كيبيل)
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات لنقل المواد (مثل الشاحنات)
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	6.438	اصناف مصنفة متنوعة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومغاسل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	ملبوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزة طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزة تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزة تصوير فوتغرافي (كمرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كمرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلي ومجوهرات واجزاءهما
OTHER COMMODITIES	0.295	سلع اخرى
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير مذكورة في مكان اخرى
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD, BULK	0.288	ذهب صافي (9999)